

GLISNE | KASINA WIELKA | KASINKA MAŁA | LUBOMIERZ | ŁĘTOWE  
ŁOSTÓWKA | MSZANA GÓRNA | OLSZÓWKA | RABA NIŻNA



*Mszana Dolna*

# NASZA GMINA

CZERWIEC 2020 Nr 2 [92] Cena 2 zł BIULETYN SAMORZĄDOWY

WWW.MSZANA.PL



Procesja Bożego Ciała w Kasince Małej  
Ołtarz przy kaplicy na Zagródcu

FOT. MAGDA POLAŃSKA



Zagórzeński album wspomnień  
ze spotkań z Janem Pawłem II STR. 25



INWESTYCJE | „OSA” w Kasince Małej  
gotowa! STR. 10



30 lat samorządności – jak to było  
u nas? STR. 38





# Jakby napisać, żeby nie narzekać?

**Droży Mieszkańcy  
Gminy Mszana Dolna**

Zwykle o tej porze roku z radością spotykaliśmy się podczas letnich uroczystości: w Lubomierzu Na Ogrodach, na Zagórzańskim Leccie, w Glisnem i szeregu innych miejsc. W tym roku jest inaczej.

**R**ok 2020 nas zdecydowanie nie rozpieszcza. Na codzienne sprawy i problemy, z którymi się zwykle zmagamy nałożyły się w ostatnim czasie niesprzyjające okoliczności, które stawiają samorząd wobec nowych wyzwań. Mam tu na myśli obowiązujący od 20 marca stan epidemii COVID-19 w Polsce, dotkliwie suchą wiosną i deszczowy początek lata, którego kulminacją była powódź w wyniku nawalnych deszczów w nocy 21 czerwca. Na przeszło 12 mln. zł oszacowaliśmy straty w infrastrukturze komunalnej i obiektach użyteczności publicznej. Z pewnością gmina ze swojego budżetu nie będzie w stanie pokryć kosztów odbudowy, remontu i napraw. Zapewniam, że wykorzystamy wszystkie możliwości ubiegania się o pomoc w odbudowie zniszczonych dróg, przepustów, mostów, kanalizacji. Poczyszczając jest, że żaden z odbudowanych obiektów po powodzi w 2014 r nie został całkowicie zniszczony, solidne wykonanie inwestycji spowodowało, że wiele obiektów



Wójt Bolestaw Żaba

oparło się żywiołowi i mimo uszkodzeń nadal spełnia swoje funkcje. Korzystając z możliwości chcę serdecznie podziękować wszystkim służbom, osobom i firmom zaangażowanym w ograniczanie skutków powodzi na terenie gminy. Ich praca w trudnych i często niebezpiecznych warunkach ocaliła wiele obiektów, spowodowała przejezdność dróg i umożliwiła mieszkańcom i przedsiębiorcom z naszej gminy w miarę normalne funkcjonowanie. Dziękuję za każde zaangażowanie, przejaw solidarności i odpowiedzialność za mienie wspólne.

Wciąż mamy w pamięci kolejkę ludzi w maseczkach oczekujących na ze-

wnątrz by załatwić sprawy w urzędach, ograniczenia w sklepach, puste kościoły, Wielkanoc świętowaną dzięki transmisjom celebracji online, trudności związane ze zdalnym nauczaniem. Po czasowym wyłączeniu urzędu gminy z bezpośredniej obsługi interesantów praca poszczególnych referatów wróciła do normalnego trybu. Mimo to w dalszym ciągu prosimy, aby wszelkie niewymagające bezpośredniego kontaktu sprawy załatwiać przez Internet lub telefonicznie. Na terenie urzędu dbajmy o zachowanie dystansu społecznego, używajmy środków ochrony osobistej i dezynfekujmy ręce.

Wszystkie wymienione okoliczności powodują, że z umiarkowanym optymizmem patrzymy w przyszłość. Myślę, że w dłuższej perspektywie samorządy również odczują skutki spowolnienia gospodarczego wywołanego kryzysem COVID 19. Mimo wdrożenia poszczególnych etapów tarczy antykryzysowej okazuje się, że dochody gminy znacznie spadną i nie będziemy w stanie realizować zadań na dotychczasowym poziomie. Roztropnym jest więc szukanie możliwości oszczędzania i minimalizowania kosztów we wszystkich obszarach działalności gminy. Będzie się to wiązało z potrzebą podejmowania przez Radę Gminy niepopularnych decyzji. Potrzeba będzie siły i odpowiedzialności, żeby po gospodarsku, mądrze i sprawiedliwie zarządzać skromnymi, uszczuplonymi zasobami.

Zapraszam do lektury biuletynu, w którym znajdziecie Państwo wiele ciekawych informacji z historii, a także aktualnych wydarzeń dotyczących naszej gminy.

Życzę Mieszkańcom i przyjezdnym spokojnego lata, zdrowia i optymizmu mimo wszystko!

**BOLESŁAW ŻABA**  
Wójt Gminy Mszana Dolna



Mszana Dolna  
**NASZA GMINA**  
BIULETYN SAMORZĄDOWY

Wydawca: Urząd Gminy Mszana Dolna  
ul. Spadochroniarzy 6, 34-730 Mszana Dolna  
tel. 18 331 00 09, 18 331 02 23, 18 331 02 59

Skład i druk: IPRESS STUDIO [WWW.IPRESS.STUDIO](http://WWW.IPRESS.STUDIO)

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i redagowania nadsyłanych tekstów, ich wyboru do publikacji oraz opatrywania własnymi tytułami.

ISSN 1734-8978



19



31

### Podziękowali proboszczowi za trzy dekady posługi pasterskiej

28 czerwca 2020r. parafianie z Olszówki podziękowali odchodzącemu na emeryturę Księdzu Proboszczowi Stanisławowi Kasprzakowi, który przez 32 lata pełnił posługę kapłańską w tej miejscowości.

### Pomoc bez wychodzenia z domu

W ostatnim czasie ze względu na potrzebę izolacji społecznej zwiększyła się oferta pomocy psychologicznej dostępna w formie telefonicznej, internetowej – w formie czatu i telekonferencji. Z pomocy telefonicznej i online bezpłatnie korzystać mogą osoby w trudnych sytuacjach życiowych.

## WYDARZENIA

Żegnamy się z Panią Marysią	4
Samorządowcy złożyli hołd Świętemu Janowi Pawłowi II	5
Pierwsze laptopy do zdalnego nauczania trafiły do gminnych uczniów i nauczycieli	6
Modernizacja kształcenia zawodowego w Małopolsce	6



14



8

Małopolscy terytorialsi wznowili nabór i szkolenie	8
Biblioteki szkolne wzbogacą się o nowe woluminy	9
Promesa dofinansowania budowy kanalizacji sanitarnej w Rabie Niżnej	9
„OSA” w Kasince Matej gotowa!	10
12 milionów strat po czerwcowych deszczach	11
Sobótka, czyli Zielone Świątki u Zagórzan	12

Dobrze wykorzystali czas przymusowej izolacji!	14
eMKA Orłem Edukacji	15
Pasierbiec i Matka Boska Pocieszna	16
A to ciekawe!	17
Podziękowali proboszczowi za trzy dekady posługi pasterskiej	19
Bywał u nas – a teraz jest z nami!	20
Zagórzeńskie album wspomnień ze spotkań z Janem Pawłem II	25
Niezapomniane oazy i zaskakujące wizyty	28
Pomoc bez wychodzenia z domu	31
Zagórzeńskie Dziedziny na Święcie Marki Lokalnej	34
Gminne biblioteki wznowiają swoją działalność	36
Jeżeli czegoś pragniesz, do czegoś dążysz, laur zwycięstwa do Ciebie należy	37
Łostowanie przygotowali #kartkidlamedyka	37
30 lat samorządności – jak to było u nas?	38

Rok zacnych jubileuszy w cieniu pandemii	44
Zagórzeński webinar od kuchni	46
Podkłady kolejowe – toksyczne, rakotwórcze i niebezpieczne odpady	46
Naukowe sukcesy młodych Zagórzeńek	47
Posiłek w szkole i w domu	48

## SPORT



49

Młodzi skoczkowie z Mszany Górnej wytrwale trenują cały rok	49
---	----

## WYDARZENIA

„Wiwat maj, trzeci maj...”	51
Jasiek zaprasza na spacer w czasie wakacji	52



# Żegnamy się z Panią Marysią

25 kwietnia br. w wieku 65 lat zmarła Maria Dąg, wieloletnia członkini Zespołu Regionalnego Kasinianie – Zagórzanie.

Z działalnością zespołu związana była od samego początku jego istnienia. Razem z mężem, Józefem Dągiem (zm. w 2016 r.), stanowili filar zespołu. Swoje zamiłowanie do muzyki, kultury i tradycji zagórzańskiej zaszczepili swoim dzieciom i wnukom, które także zaangażowały się w działalność zespołu Kasinianie – Zagórzanie oraz orkiestry dętej Echo Zagórzan.

Pani Marysia jest autorką programów „Witacka Stryka z Hameryki” (2012 r.) i „U młodego pana w chołpie z rana” (2014 r.), z którymi to zdobyłyśmy I miejsca na Limanowskiej Stazie



Maria Dąg

oraz wyróżnienie na Festiwalu Górali Polskich w Żywcu podczas Tygodnia Kultury Beskidzkiej (2013 r. za „Witackę Stryka ...”) – zasługi Marii Dąg podkreśla kierownik zespołu.

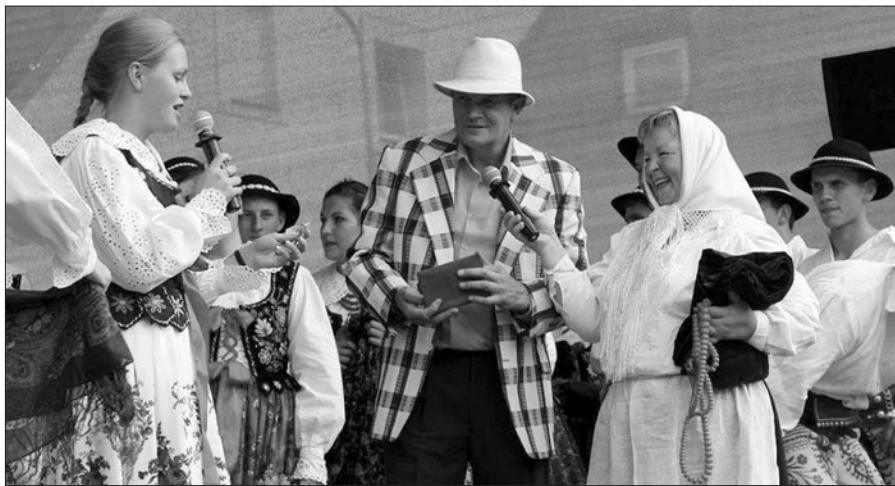
Przez wiele lat związana była z Zakopiańskimi Zakładami Wzorcowymi „Cepelia”; prowadziła w Kasinie Wielkiej warsztaty tkactwa ludowego.

Zawsze pełna pomysłów i radości, całym sercem oddana idei zachowania dziedzictwa kulturowego naszego regionu – swoją koleżankę z zespołu wspominają Kasinianie Zagórzanie. Zespół był jej „drugim życiem”.

Bardzo będzie nam brakowało jej życzliwości, ciepła i uśmiechu – dodają.

ELŻBIETA CIĘŻADLIK

fot. arch. Zespołu Regionalnego Kasinianie-Zagórzanie







## Samorządowcy złożyli hołd Świętemu Janowi Pawłowi II

Jest takie miejsce w Gorczańskim Parku Narodowym, na styku dwóch Gmin: Mszana Dolna i Kamienica, otoczone zielenią i ciszą przerywaną jedynie trzaskami ptactwa leśnego i szumem pobliskiego potoku.

Ten urokliwy zakątek Gorców wybrał w sierpniu 1976 r. ówczesny metropolita krakowski kardynał Karol Wojtyła. Tam właśnie przez ok. 2 tygodnie przebywał incognito, przygotowując się na pracę Międzynarodowego Kongresu Eucharystycznego w Stanach Zjednoczonych. Od roku 1978, kiedy kardynał Karol Wojtyła został wybrany Papieżem, miejsce to nazwano „Papieżówką”. Kiedyś skromny szałas drwali, dzisiaj miejsce szczególnej pamięci o Świętym Janie Pawle II.

To właśnie w tym szczególnym miejscu, w 100. rocznicę urodzin Karola Wojtyły, wiązkami kwiatów i chwilą cichej modlitwy, hołd Świętemu oddali gminni i powiatowi samorządowcy, przedstawiciele społeczności lubomierskich szkół oraz harcerze z Hufca Gorczańskiego ZHP (którzy podjęli również w tym miejscu honorową wartę).

W imieniu swoich społeczności wyraz pamięci i szacunku dla „największego z rodu Polaków” (jak Go słusznie nazwał ks. Jan Zajac) dali:

– uczniowie i nauczyciele szkół podstawowych z Lubomierza wraz z dyrektorkami: Jadwigą Baran – Stożek i Marią Bożek;

- Władysław Sadowski, Wójt Kamienicy wraz z Sekretarzem Jarosławem Augustyniakim oraz Hilarym Mateuszem Majewskim – Przewodniczącym Rady;
- Grzegorz Wójcik, Radny Powiatu Limanowskiego;
- harcerze z Hufca Gorczańskiego ZHP w Mszanie Dolnej wraz z drużynowym, Jackiem Pieronem;
- Bolesław Żaba, Wójt Gminy Mszana Dolna (inicjator wydarzenia) wraz z Zastępcą, Katarzyną Szybiak oraz Jan Chorągwicki, Przewodniczący Rady Gminy i Jan Wojciarczyk, Radny z Lubomierza.

Szczególnym momentem łączności ze Świętym Janem Pawłem II były słowa „Barki”, ulubionej pieśni polskiego Papieża, które uczestnicy tego spotkania wspólnie odśpiewali przy „Papieżówce”.

MAGDA POLAŃSKA





# Pierwsze laptopy do zdalnego nauczania trafiły do gminnych uczniów i nauczycieli



**Gmina Mszana Dolna pozyskała środki finansowe w wysokości 79 200,00 zł z projektu grantowego pn. „Zdalna Szkoła” na zakup przenośnych komputerów, które trafiły do szkół podstawowych prowadzonych przez samorząd i dalej – bezpośrednio do uczniów bądź nauczycieli.**

W ramach dofinansowania udało się zakupić 43 laptopy. Przekazany sprzęt umożliwi zdalną edukację uczniom, których sytuacja rodzinna i materialna uniemożliwia aktywne włączenie się w codzienne zajęcia szkolne oraz nauczycielom, którzy nie posiadają sprzętu pozwalającego im realizację zdalnych lekcji.

Projekt jest odpowiedzią na obecną sytuację szkolnictwa związaną z wpro-

wadzeniem na obszarze Rzeczypospolitej Polskiej stanu epidemii spowodowanym zakażeniami koronawirusem. Zamknięcie placówek oświatowych na wiele tygodni wymusiło nowe standardy prowadzenia zajęć edukacyjnych. Uczniowie, zamiast w szkolnych ławach, zasiadają przed monitorami komputerów. Niestety wielu z nich nie posiada dostępu do Internetu lub sprzętu, na którym może realizować podstawowy programowe.

Szczegółowe informacje o programie można znaleźć na stronie [www.cppc.gov.pl/zdalna-szkola](http://www.cppc.gov.pl/zdalna-szkola).

Program „Zdalna szkoła” – wsparcie Ogólnopolskiej Sieci Edukacyjnej w systemie kształcenia zdalnego jest finansowany ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Operacyjnego Polska Cyfrowa na lata 2014-2020 Osi Priorytetowej nr I „Powszechny dostęp do szybkiego Internetu” działania 1.1: „Wylimitowanie terytorialnych różnic w możliwości dostępu do szerokopasmowego Internetu o wysokich przepustowościach”.

15 maja b. r. ruszył kolejny nabór wniosków o dofinansowanie zakupu laptopów i tabletek w związku ze zdalnym nauczaniem. Do podziału między gminy będzie 180 mln zł.

Gmina Mszana Dolna również podczas tego naboru aplikuje o grant na zakup sprzętu, który pomoże uczniom gminnych placówek znajdującym się w trudnej sytuacji materialnej czynnie włączyć się w zdalną edukację.

WERONIKA WRZECIONEK-CIEŻAK

Podsumowanie udziału gminy w projekcie

## Modernizacja kształcenia zawodowego w Małopolsce

**O tym, że wybór zawodu i szkoły ponadpodstawowej jest bardzo ważny, nie trzeba nikogo przekonywać. Wiedzą o tym także uczniowie z naszych szkół, którzy aktywnie uczestniczyli w projekcie „Modernizacja kształcenia zawodowego w Małopolsce II”, którego realizacja dobiegła końca wraz z zakończeniem roku szkolnego 2019/2020.**

Gmina Mszana Dolna przystąpiła do realizacji projektu w 2017 roku. Miejscem realizacji początkowo były cztery szkoły gimnazjalne:

- Gimnazjum nr 1 w Zespole Placówek Oświatowych w Kasinie Wielkiej. Od 1 września 2019 Szkoła Podstawowa w Zespole Szkoły i Przedszkola Nr 2 w Kasinie Wielkiej, powstała w wyniku podziału ZPO w Kasinie Wielkiej.

- Gimnazjum nr 2 w Zespole Placówek Oświatowych w Kasince Małej

- Gimnazjum nr 3 w Zespole Placówek Oświatowych w Rabie Niżnej

- Gimnazjum nr 4 w Zespole Placówek Oświatowych w Mszanie Górnej

Następnie w wyniku reformy oświaty zostały włączone klasy VII i VIII ww. szkół podstawowych.

Rekrutacja do projektu odbywała się w sposób ciągły, prowadzona z pełnym poszanowaniem zasad dotyczących równości i niedyskryminacji oraz zasady równości szans kobiet i mężczyzn.

Celem projektu w zakresie wsparcia orientacji zawodowej było zapewnienie dostępu do doradztwa edukacyjno-zawodowego dla wszystkich uczniów szkół gimnazjalnych by ich wybory edukacyjne, a następnie kariera zawo-





dowa wynikała z właściwego rozpoznania ich predyspozycji oraz sytuacji na rynku pracy oraz podniesienie kwalifikacji edukacyjno – zawodowych doradców i osób realizujących zadania z zakresu doradztwa edukacyjno – zawodowego w gimnazjach.

Doradcy zawodowi w ramach projektu uczestniczyli w szkoleniach dotyczących merytorycznych spraw i realizacji zadań z doradztwa zawodowo, z czego dwóch nauczycieli ukończyło studia podyplomowe całkowicie finansowane przez Województwo Małopolskie (lidera projektu), uzupełniając kwalifikacje z zakresu doradztwa zawodowego.

Wsparcie doradcze prowadzone było w formie warsztatów w tym spotkań zawodoznawczych z lokalnymi przedsiębiorcami oraz indywidualnych konsultacji, podczas których stworzone zostały Indywidualne Plany Działania w celu wyboru najlepszej możliwej dla uczestnika ścieżki dalszej kariery zawodowej wynikającej z jego zainteresowań i predyspozycji a także aktualnej sytuacji na rynku pracy.

SPInKi prężnie działały przez cały okres swojej działalności. W projekcie wzięło udział 635 uczniów (K: 314, M: 321), którzy w większości zakończyli udział w projekcie zgodnie ze ścieżką tworząc 619 Indywidualnych Planów Działania (K: 309, M: 310).

W ramach projektu Szkolne Punkty informacji i Kariery wyposażone zostały w niezbędne sprzęty komputerowe i meble:

Szkoła Podstawowa Nr 1 w Mszanie Górnej: tablica suchościeralna, drukarka, krzesło obrotowe, biurko, Szkoła Podstawowa w Kasinie Wielkiej: laptop, drukarka, biurko, szafa, krzesło obrotowe, tablica flipchart, Szkoła Podstawowa w Rabie Niżnej: projektor,

biurko, szafa, tablica suchościeralna, Szkoła Podstawowa nr 1 w Kasince Małej: tablica suchościeralna, laptop, drukarka, biurko, krzesło obrotowe. SPInKi ponadto zostały wyposażone w materiały biurowe i pomoce dydaktyczne dla uczniów i doradcy w tym: książki tematyczne, poradniki, informatory, czasopiśma, informacje multimedialne np. filmy o zawodach i przykładowych ścieżkach kształcenia, płyty CD, programy komputerowe, itp.

W szkołach doradcy zawodowi przeprowadzili łącznie 2338 godzin zajęć, w tym 890 grupowych oraz 1448 konsultacji indywidualnych. Uczniowie chętnie uczestniczyli w zajęciach, w ramach których zapoznawali się z różnymi zawodami oraz aktualną ofertą szkół ponadgimnazjalnych.

Organizowane były spotkania z rodzicami, podczas których przekazywano informacje na temat udziału ich dzieci w projekcie oraz że taka forma pomocy ma ułatwiać dzieciom podjęcie decyzji, co do dalszej drogi ich kształcenia oraz pomóc określić predyspozycje zawodowe.

Uczniowie, którzy zakończyli udział w projekcie wraz ze świadectwem ukończenia szkoły otrzymali zaświadczenie potwierdzające opracowanie Indywidualnego Planu Działania oraz zakończenie udziału w projekcie.

Realizacja doradztwa zawodowego w ramach SPInKI przyczyniła się do zapewnienia uczniom pomocy doradcy w planowaniu przyszłości edukacyjno-zawodowej, a w konsekwencji do podniesienia w uczniów zdolności do podejmowania właściwych decyzji dotyczących dalszej edukacji oraz zatrudnienia zgodnie z predyspozycjami i umiejętnościami. Doradcy podczas zajęć przekazywali uczniom informację o równym dostępie do zawodów dla kobiet, mężczyzn oraz osób niepełnosprawnych.

Uczestnicy projektu w 2018 i 2019 roku uczestniczyli w „Festiwalu zawodów” w Krakowie. Festiwal adresowa-

ny był w szczególności do uczniów klas kończących gimnazjum, a później szkołę podstawową, którzy przygotowawali się do wyboru szkoły ponadpodstawowej. Podczas tego wydarzenia mogli się oni zapoznać z ofertą szkół branżowych z Małopolski, ale także – co szczególnie ciekawiło uczniów – zobaczyć interaktywne prezentacje zawodów z różnych branż, spróbować samodzielnie wykonać czynności zawodowe na interesujących ich stanowiskach pracy, porozmawiać ze starszymi uczniami kształcącymi się w danym zawodzie.

W bieżącym roku organizator – Województwo Małopolskie, Departament Edukacji UMWM podjął decyzję o odwołaniu Festiwalu Zawodów w planowym terminie 19-21 marca kierując się bezpieczeństwem gości, wystawców i zwiedzających, w związku ze zmieniającą się dynamicznie sytuacją epidemiologiczną w zachorowalności na COVID-19 w Europie i na świecie oraz stosując się do rekomendacji Głównego Inspektora Sanitarnego.

Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego, realizowanego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020 w ramach Parytetu 10. „Wiedza i kompetencje”, działanie 10.1 „Rozwój kształcenia zawodowego”, 10.1.3 „Edukacja w szkołach prowadzących kształcenie ogólne”.

Całkowity koszt realizacji projektu Gminy Mszana Dolna to **220 930,28 zł**, z czego kwota dotacji unijnej to **198 837,24 zł**.

Kończymy kolejny projekt bogatsi o nowe doświadczenia. Dziękujemy doradcom zawodowym za zaangażowanie i współpracę przy projekcie.

WERONIKA WRZECIONEK-CIEŻAK

Partner Projektu:

Gmina Mszana Dolna  
ul. Spadochroniarzy 6  
34-730 Mszana Dolna  
email:gmina@mszana.pl

tel.: (18) 33 10 009, (18) 33 10 223







Nie bój się mierzyć wyżej!

# Małopolscy terytorialsi wznowili nabór i szkolenie

Po ponad 100 dniach działań przeciwko COVID-19 małopolska Brygada wznowiła nabór i szkolenie.

W ostatnim czasie w szeregach 11 Małopolskiej Brygady Obrony Terytorialnej (11 MBOT) wstąpiło 65 ochotników. Wznowiono także długoczekiwane szkolenia rotacyjne żołnierzy Obrony Terytorialnej (OT).

## Szkolenie podstawowe i wyrównawcze

W sobotni świt, 13 czerwca służbę w 11 MBOT rozpoczęło kolejnych 65 ochotników. Stan osobowy Brygady wzmocniło odpowiednio: 24 ochotników z Wojskowej Komendy Uzupelnienia (WКУ) z Krakowa, 17 z WКУ Tarnów, 8 z WКУ Nowy Targ, 10 z WКУ Nowy Sącz, 5 z WКУ Oświęcim, 1 spo-

za obszaru województwa małopolskiego. Spośród 65 ochotników, 37 bierze udział w szkoleniu podstawowym, 28 w szkoleniu wyrównawczym. Ci ostatni to byli żołnierze, którzy postanowili ponownie pełnić służbę wojskową.

## W trakcie szkolenia podstawowego żołnierze nabywają wiedzę i umiejętności

z podstaw taktyki, topografii, przetrwania na polu walki, udzielania pierwszej pomocy przedmedycznej oraz bezpiecznego i skutecznego posługiwania się bronią. Żołnierze szkoleni są z użyciem najnowocześniejszego sprzętu, w tym polskich karabinków MSBS Grot (5,56 mm). Przed przysięgą na „terytorialsów” czeka spore wy-

zwanie – tzw. pętla taktyczna, czyli sprawdzian z zakresu wszystkich nabytych umiejętności.

Szkolenia podstawowe i wyrównawcze żołnierzy 11 MBOT prowadzone są w oparciu o Jednostkę Wojskową w Rząsce koło Krakowa, garnizonowy ośrodek szkoleniowy „Pasternik” (Rząska), strzelnice w Rząsce i Bochni oraz ośrodek szkolenia poligonowego Wojsk Łądowych w Dębie.

## Przysięga

Zwieńczeniem szkolenia będzie złożenie 27 czerwca przysięgi wojskowej. Wyjątkowo ze względu na obostrzenia epidemiczne w uroczystości będą brać udział tylko żołnierze, zrezygnowano z obecności mediów. Rodziny i najbliżsi będą mogli śledzić wydarzenie w Inter-



necie na stronie [www.wojsko-polskie.pl/11bot](http://www.wojsko-polskie.pl/11bot) w zakładce „na żywo”.

## Patriotyzm i rozwój osobisty

Pełnienie Terytorialnej Służby Wojskowej to nie tylko możliwość osobistego zaangażowania się we wzmacnianie systemu bezpieczeństwa państwa, ale także inwestycja w rozwój osobisty i zawodowy. W ramach służby żołnierze mają możliwość zdobycia nowych doświadczeń, uzyskania dofinansowania na naukę, poszerzenia umiejętności praktycznych oraz kształtowania hartu ducha i ciała. Uczą się, jak przewycię-

żyć własne słabości. Wojsko oferuje ponadto atrakcyjne kursy oficerskie, podoficerskie i specjalistyczne.

## Kto może ubiegać się o służbę w 11 MBOT?

Zaproszenie dla osób, które chciałyby wspierać lokalną społeczność i podnieść swoje kwalifikacje poprzez służbę w 11 MBOT jest nadal aktualne. O służbę w małopolskiej Brygadzie może się ubiegać każdy, kto posiada obywatelstwo polskie, znajduje się w przedziale wiekowym 18-55 lat, posiada zdolność fizyczną i psychiczną do pełnienia czyn-

nej służby wojskowej, nie był karany za przestępstwo umyślne, posiada co najmniej wykształcenie podstawowe.

Szczegółowe informacje na temat służby oraz rekrutacji do 11 MBOT można uzyskać w Wojskowych Komen-  
dach Uzupełnień: w Krakowie, Oświę-  
cimiu, Nowym Targu, Nowym Sączu  
i Tarnowie.

MJR BARTOSZ KUBAL

Oficer prasowy

11 Małopolska Brygada Obrony Terytorialnej  
[www.terytorialsi.mil.pl](http://www.terytorialsi.mil.pl)

FB: Wojska-Obrony-Terytorialnej

TT:@terytorialsi

# Biblioteki szkolne wzbogacają się o nowe woluminy



NARODOWY  
PROGRAM  
ROZWOJU  
CZYTELNICTWA

Narodowy Program Rozwoju Czytelnictwa w latach 2016-2020 – ma za zadanie wspomóc organy prowadzące szkoły podstawowe oraz biblioteki pedagogiczne w rozwijaniu zainteresowań uczniów przez promowanie i wspieranie rozwoju czytelnictwa wśród dzieci i młodzieży. Nasza gmina otrzymała na ten cel wsparcie finansowe w wysokości **21 600 zł**, wniosła również finansowy wkład własny w kwocie **5 400 zł**. Beneficjentem programu są szkoły gminne:

Celem głównym programu jest uatrakcyjnienie księgozbiorów bibliotek

szkolnych i pedagogicznych oraz wzmocnienie ich roli i potencjału.

Lp.	Nazwa szkoły	koszt całkowity [zł]	dotacja [zł]	wkład własny [zł]
1.	Szkoła Podstawowa Nr 1 w Lubomierzu	5000	4000	1000
2.	Zespół Szkoły i Przedszkola w Łostówce	5000	4000	1000
3.	Szkoła Podstawowa Nr 3 w Kasince Małej	2000	1600	400
4.	Szkoła Podstawowa w Łętowem	5000	4000	1000
5.	Zespół Szkoły i Przedszkola w Mszanie Górnej	5000	4000	1000
6.	Szkoła Podstawowa Nr 2 w Kasince Małej	5000	4000	1000

Celami szczegółowymi są:

- zwiększenie atrakcyjności oferty bibliotek szkolnych i pedagogicznych przez zwiększenie udziału nowości wydawniczych w zbiorach bibliotek
- wzrost dostępności książek w bibliotekach szkolnych i pedagogicznych
- rozwój współpracy pomiędzy szkołami a bibliotekami publicznymi.

W 2020 r. na realizację Programu w województwie małopolskim przeznaczono kwotę **2 203 750 zł**. Dotację przyznano 322 szkołom i 4 filiom biblioteki pedagogicznej.

Wsparcie finansowe należy wykorzystać do dnia 31 grudnia 2020 roku.

WERONIKA WRZECIONEK-CIEŻAK



## Promesa dofinansowania budowy kanalizacji sanitarnej w Rabie Niżnej

8 lipca 2020 r. Katarzyna Szybiak, zastępca wójta Gminy Mszana Dolna odebrała z rąk marszałka województwa małopolskiego **Witolda**

**Kozłowskiego** promesy dofinansowania budowy kanalizacji sanitarnej w Rabie Niżnej na łączną kwotę **1 903 003,00 zł**. Dzięki tym środkom będzie możliwe wybudowanie kolejnego odcinka sieci kanalizacyjnej w naszej gminie. (UG)

## „OSA” w Kasince Małej gotowa!

W czerwcu dobiegły końca prace związane z realizacją zadania pn. „Budowa Otwartej Strefy Aktywności w miejscowości Kasinka Mała”.

Otwarta Strefa Aktywności w wariantcie rozszerzonym zawiera: siłownię terenową, zlokalizowaną na nawierzchni poliuretanowej składającej się z polimerycznie związanego granulatu gumowego SBR+EPDM, z trasą rolkową okólną oraz siłowni sprawnościowej na nawierzchni piaskowej, dwóch stałych stolików do gier planszowych. Ponadto wykonano plac zabaw wyposażony w trzy urządzenia sprawnościowe z elementami wypoczynkowymi (ławki) i dojściami do w/w strefy aktywności. Aby umożliwić dłuższe korzystanie z Otwartej Strefy Aktywności i placu zabaw wykonano oświetlenie całego terenu. Na realizację w/w zadania otrzymaliśmy dofinansowanie z Ministerstwa Sportu i Turystyki kwotę w wysokości 50 000,00 zł. Całkowity koszt inwestycji wyniósł 284 000,68 zł.

REFERAT INWESTYCJI I ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH



OTWARTE  
STREFY  
AKTYWNOŚCI



Ministerstwo  
Sportu i Turystyki

Otwarta Strefa Aktywności (OSA) dofinansowana przez Ministra Sportu i Turystyki ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej (FRKF) w ramach Programu rozwoju małej infrastruktury sportowo - rekreacyjnej o charakterze wielopokoleniowym - Otwarte Strefy Aktywności (OSA) edycja 2019





Uszkodzony przepust w Kasince Małej Łopuszne

# 12 milionów strat po czerwcowych deszczach

W nocy z 20/21 czerwca 2020 r. Gminę Mszana Dolna i okoliczne gminy w powiecie limanowskim ponownie nawiedziła powódź. Po wiosennej, dotkliwej suszy maj i czerwiec obfitował w ulewne deszcze.

W drugiej dekadzie czerwca opady znacznie się nasiliły. Tej czerwcowej nocy w wyniku intensywnych i gwałtownych opadów doszło do zalań, podtopień i uszkodzenia infrastruktury drogowo mostowej. Ucierpiały też szkoły, przedsiębiorstwa, pola uprawne, gospodarstwa domowe, ogrody i łąki. W wielu miejscach naszej gminy skutki nawałnicy zostały znacząco ograniczone dzięki sprawnej i ofiarnej postawie strażaków ochotników, a także zaangażowanej postawie właścicieli posesji i mieszkańców zalanych osiedli, którzy starali się przeciwstawić żywiołowi i ocalić dobytek.

Już następnego dnia wójt powołał komisję gminną ds. szacowania szkód powodziowych, która ruszyła w teren w celu dokonania oględzin i oszacowania strat. Mieszkańcom udostępniono numer telefonu, na który dzwoniąc mo-



Zniszczony przepust na os. Sukówka w Kasinie Wielkiej

gli zgłaszać punktowe szkody spowodowane przez nadmiar wody.

Również Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej skierował pracowników socjalnych do podtopionych domów, w celu rozpoznania najpilniejszych potrzeb mieszkańców i oceny stanu ich bezpieczeństwa. Reagując na bieżące potrzeby przyznano pomoc mieszkańcom 12 gospodarstw domowych na terenie Gminy Mszana Dolna. Wartość udzielonej pomocy wyniosła **24 600 zł**.

**Komisja gminna do spraw szacowania strat powstałych w wyniku zdarzeń**



Uszkodzona kanalizacja w Kasince Małej

noszących znamiona klęski żywiołowej w infrastrukturze komunalnej powołana przez wójta stwierdziła, że na terenie Gminy Mszana Dolna w wyniku intensywnych opadów atmosferycznych uszkodzonych w różnym stopniu zostało ponad 16 km dróg, 9 mostów, 14 przepustów. Trzy drogi są zagrożone w wyniku powstałych osuwisk. Uszkodzona została również w kilku miejscach sieć kanalizacji sanitarnej oraz budynek szkoły podstawowej nr 2 w Kasince Małej.

Najwięcej zniszczeń odnotowano w Kasinie Wielkiej i Kasince Małej ale również inne miejscowości ucierpiały w wyniku powodzi – Lubomierz, Łętowe, Mszana Górna, Łostówka i Olszówka.

Straty w infrastrukturze i mieniu komunalnym będące skutkiem jednocznej ulewy oszacowano na łączną kwotę **12 066 500,00zł**. Pokrycie kosztów strat i przywrócenie infrastruktury i obiektów użyteczności publicznej do stanu sprzed powodzi znacznie przewyższa możliwości finansowe gminy. Dlatego już 6 lipca 2020 r. podczas spotkania z Wojewodą Małopolskim Piotrem Ćwikiem oraz wicewojewodą Zbigniewem Starcem w Małopolskim Urzędzie Wojewódzkim w Krakowie Katarzyna Szybiak – zastępca wójta Gminy Mszana Dolna wraz z przedstawicielami pozostałych, dotkniętych powodzią gmin przedstawiła protokół strat oszacowanych przez komisję gminną do dalszej weryfikacji przez komisję wojewódzką. Zwróciła się również z prośbą o pomoc w usunięciu skutków powodzi na terenie Gminy Mszana Dolna.

ANNA PETRYCKA

# Sobótkka, czyli Zielone Świątki u Zagórczan

Poniedziałek po niedzieli Zestania Ducha Świętego to w kościele katolickim uroczystość NMP Królowej Kościoła. Zagórczanie w tym dniu świętowali i spotykali się przy tzw. sobótkach.

**K**iedyś zwyczaj ten był bardzo popularny. W poniedziałkowy wieczór, jak okiem sięgnąć, widać było płonące ogniska. Lokalizowano je w najbardziej wyeksponowanych miejscach, aby widoczne były daleko – nie tylko z sąsiednich osiedli, ale i z innych miejscowości. Im sobótkka była większa i dalej ją było widać, tym większy honor i uznanie dla tych, którzy ją przygotowali. Godnie było sobótkę zapalić na samym końcu – jako ostatni z okolicy, dlatego po jej przygotowaniu konieczna była warta, aby w czasie nieobecności „gospodarzy” ktoś złośliwie jej wcześniej nie podpalił. Obecnie zwyczaj jest jeszcze kultywowany, ale coraz częściej zastępują go małe rodzinne, przydomowe ogniska. Są jednak jeszcze miejsca, gdzie do przygotowania sobótki mobilizuje się całe osiedle, a jej podpaleniu towarzyszą liczne zgromadzeni mieszkańcy całych przysiółków. Takie spotkanie przybiera teraz raczej formę spotkania towarzyskiego, ale zawsze rozpoczyna się od wspólnego odśpiewania „majówki”.

Zwyczaj przygotowywania i palenia sobótki opisał Sebastian Flizak w swoich zapiskach terenowych z lat 50 XX w., dokonanych w okolicach Mszany Dolnej:

*W poniedziałek zielony po południu zbierali się chłopcy z jednego lub dwóch osiedli i szli do lasu zbierać drzewo na sobótkę<sup>1</sup>. Stawiali dużą kupę drewna często większą niż porządna fura i zapalali ją dopiero wtedy, kiedy już było ciemno. Przy sobótkach śpiewano różne*



*pieśni, a niekiedy nawet tańczono przy akompaniamencie harmonii i skrzypiec. Każdy starał się przeskoczyć przez ogień, aby udowodnić, że nie jest tchórzem, dla dobra swojej skóry. Wierzono, że jeśli ktoś nie wyjdzie popatrzeć na sobótkę, to już drugich nie doczeka. Toteż wieczorem wszyscy wychodzili z domów i patrzyli na płonące ognie. Wynoszono nawet maleńkie dzieci, gdyż uważano, że nie będzie się ich chwytano „złe”.*

Sobótkę i inne zwyczaje Zagórczan związane z Zielonymi Świątkami opisuje również Piotr Lulek: *Zielone Świątki to nazwa ludowa święta majowego, które według wielu badaczy pierwotnie obchodzone było w czasach przedchrześcijańskich, jako święto wiosny związane z zielenią i siłą drzew oraz wszelkiego rodzaju płodnością<sup>2</sup>. W południowej Polsce, a szczególnie u Zagórczan, potocznie święto to nazywane jest Sobótkami, na Podlasiu nazywane Palinockami. W czasach pogańskich święto to nazywane było Sta-*

*do – co oznaczało radość, zabawę i swobodę. U Łemków nazywano je Rusalami, czyli nocą duchów rusalek. Święto to wywodzi się od wiosennych świąt zadusznych. Nazwa kościelna tego święta to Zestanie Ducha Świętego, ustanowione na pamiątkę narodzin Kościoła. Podczas tego święta nastąpiło przepowiedziane przez Chrystusa zastąpienie na apostołów Ducha Świętego, symbolicznie przedstawiane jako pojawiające się nad nimi języki ognia. Święto to obchodzone jest w siódmą niedzielę po Wielkanocy. Źródła tego święta sięgają czasów pogańskich, gdzie w obrzędowości ówczesnych ludów przewijało się wiele praktyk związanych z nadzieściami lata. Te magiczne praktyki i zabawy miały oczyścić ziemię z różnego rodzaju demonów wodnych, odpowiedzialnych wiosną za proces wegetacji. Miało to wszystko zapewnić obfite plony z obsianych pól i zapewnić wszelką pomyślność w gospodarstwach. Z tej okazji palono ognie, domy przystrajano zielonymi gałązkami, przeważnie brzozy, lub całymi młodymi brzoźkami. W okolicach Zielonych Świąt wypędzano po przerwie zimowej bydło na pastwiska. Dlatego szczególnie u Zagórczan wiązało się to z wieloma zwyczajami i obrzędami. Bydło okadzano ziołami suszonymi wcześniej, a za czasów chrześcijańskich poświęconymi w kościele. Przystrajano je również wieńcami. Po bokach i grzbiecie bydła toczono ugotowane jajka, co miało zapewnić, że będzie ono dorodne (okrągłe) a przede wszystkim zdrowo się będzie chować. Również pasterze otrzymywali od gospodarzy wyprawkę, a to nowe buty lub koszulę, albo inne przyodzienie.*

*U Zagórczan i Podhalan święto to było bardzo popularne i żywe. Zwłaszcza wśród pasterzy jest ono znane i praktykowane do dziś. Przy ogniskach bawio-*



no się, tańczono, organizowano popisy wśród pasterzy, przeskoki przez ogień i inne zabawy zręcznościowe. Znane było okadzanie pól pochodniami a w czasach późniejszych specjalnie na ten cel przygotowanymi kadzielnicami. Młodzi chłopcy wkładali do wcześniej przygotowanych puszek metalowych na drucie węgle z ogniska i wymachując nimi gonili wokół pól okadzając zasiewy, wykrzykując przy tym: „Boże, Boże, opol moje zboże, a sąsiadowi jako mozes”. Palenie ognisk i okadzanie miało znaczenie magiczne. Miało zapewnić dobre urodzaje i uratować plony od klęsk, chronić bydło przed czarami, urokami i wilkami. Kościół uważał te zwyczaje za pogańskie, bo takie przecież w samej rzeczy one były, strasząc potępieniem i ogniem piekielnym młode kobiety i dziewczęta, które przychodziły na te pasterskie ogniska i razem z pasterzami śpiewały wesole piosenki. Faktem jest, że mimo zwalczania tych zwyczajów przez kościół, tradycje te przetrwały do dziś, a sam Kościół przyjął wiele z tych obrzędów i dzisiaj uznaje za własne.

W pierwszych okresach chrześcijaństwa próbowano łączyć Sobótki z Nocą Kupałną (Kupały), którą próbowano przenieść na okres świąt majowych. Jednak te tradycje i święto utrzymało się na specjalnie w tym celu ustanowioną wigilię św. Jana, u nas Noc Świętojańska. Noc Kupały to jeden z najstarszych obrzędów i zwyczajów obchodzonych przez ludy słowiańskie, germańskie, a także celtyckie. Przypada on w najdłuższy dzień i najkrótszą noc w roku. Święto to obchodzone jest po dzień dzisiejszy w krajach wschodu, a szczególnie na Ukrainie. Jest to święto ognia, wody, słońca, księżyca, radości, miłości, płodności i urodzaju.

Sobótki u Zagórzan były palone prawie na każdym osiedlu, toteż przygotowania do nich były zbiorowe. Wybierano najbardziej widoczne miejsce, to znaczy położone blisko lasu i widoczne z okolic. Młodzi chłopcy od rana w poniedziałek zbierali w lesie gałęzie i drewno na sobótkę a starsi układali ją, aby wyglądała ona okazale i długo się paliła. Zarazem pilnowali jej, aby sąsiedzi nie podpalili przed czasem. Wieczorem, jak już zaczynało się scie-



„Sobótką” RYS. W.GAWRON

minać, na sobótki przychodziło całe prawie osiedle, zwłaszcza młodzi. Po rozpaleniu ogniska, przy ładnej pogodzie wyglądały przepięknie, tworząc zamknięty krąg otaczający całą wioskę. Palone prawie na każdym wzgórku rozświetlały one okolice. Paleniu sobótek towarzyszyły zabawy, tańce i śpiewy, które trwały prawie do samego rana. Ciekawostką jest to, że sąsiadujący z Zagórzanami Lachy Szczyrzycko – Limanowscy sobótki palili i palą do dziś w niedzielę. U Zagórzan zawsze po skończeniu 40 godzinnego nabożeństwa po Zestaniu Ducha Świętego w poniedziałek. Dzisiaj ta tradycja u Zagórzan jest jeszcze żywa i pali się sobótki, ale zanikł zwyczaj okadzania pól. Stroi się natomiast wejścia do domów i obór gałzkami brzozy, a niektó-

rzy gospodarze zachowali do dziś zwyczaj otaczania bydła jajkami, robiąc to przy okazji pierwszego wiosennego wyganiania bydła na pastwisko. Tradycja to piękna i godna naśladowania. Aby przetrwała jak najdłużej w pamięci naszej i następnych pokoleń.

OPR. MAGDA POLAŃSKA

<sup>1</sup> S. Flizak, *O niektórych zwyczajach wielkanocnych*, rkp., Archiwum PTL Mszana Dolna, 1957, brak nru inw. – fragment tekstu opublikowany w pracy zbiorowej pod redakcją Urszuli Janickiej – Krzywdy „Kultura ludowa Górali Zagórzeńskich”, Biblioteka Górka Centralnego Ośrodka Turystyki Górskiej PTTK w Krakowie, Tom 23, Kraków 2013, rozdz.

<sup>2</sup> P. Lulek, *Zagórzanie Tradycja Muzyka Taniec*, Kasina Wielka 2020, str. 48



# Dobrze wykorzystali czas przymusowej izolacji!



Po długiej przerwie spowodowanej stanem pandemii i wprowadzonymi w związku z nim obostrzeniami, 8 czerwca, w Olszówce, spotkali się kreatorzy Zagórzańskich Dziejzin. Gościny tym razem zaangażowanym w budowę marki Gminy Mszana Dolna udzieliło Stowarzyszenie Mitośników Kultury Góralskiej „Pod Cyrlą”.

Mama z córką, olszowskie gaździny, zaprosiły wszystkich na polanę przy regionalnej babcince, stosując obowiązujące obostrzenia i wymogi sanitarne. Trudno było zachować wymagany dystans; w ciągu ponad dwóch lat wspólnej działalności między kreatorami zawiązała się bowiem nić sympatii i przyjaźni.

Kreatorki marki, bo tylko panie wzięły udział w tym spotkaniu, podzieliły się z obecnymi swoimi działaniami podczas obowiązkowej izolacji. Okazuje się, że był to czas bardzo owocny dla budujących markę Gminy. Aż dwanaście organizacji napisało wnioski grantowe do tegorocznej edycji konkursu Małopolskiego Ośrodka Wsparcia Ekonomii Społecznej – Subregion Sądecki, z których 5 otrzymało dofinansowanie. Wszystkie te projekty mają na celu powstanie nowych inicjatyw ekonomii

społecznej i ekonomizację działań poszczególnych podmiotów, a ich efekty będą stanowiły poszerzenie oferty Zagórzańskich Dziejzin. Stosowne umowy już zostały podpisane, ruszył proces realizacji zaplanowanych działań. Powołany został zespół redakcyjny, który będzie tworzył treści do powstającego profilu marki. Łącząc się za pośrednictwem dostępnych platform internetowych redaktorzy opracowali plan działania, ustalili zagadnienia tematyczne oraz zakres i częstotliwość publikowanych treści, rozpoczęli proces tworzenia pierwszych postów. Podczas wielu wideokonferencji pracowano również nad nowym znakiem graficznym marki oraz jej Systemem Identyfikacji Wizualnej. Ostatnie trzy miesiące Zagórzańscy Pasjonaci wykorzystali na tworzenie swoich małych dzieł sztuki przeznaczonych na sprzedaż.

Przedmiotem szerokiej dyskusji uczestniczek spotkania było wykorzystanie potencjału marki Gminy Mszana Dolna podczas tegorocznych wakacji. Jeśli tylko sytuacja epidemiczna w kraju się nie pogorszy planowane są otwarte warsztaty plenerowe w zakresie różnego typu aktywności – kulinarnych, muzycznych, rękodzielniczych,

przyrodniczych, edukacyjnych, artystycznych... Wszystko, co stanowi tytułowe „dziejziny” marki każdy turysta będzie mógł odkryć osobiście. Planowane jest również uruchomienie kilku kolejnych punktów sprzedaży pamiątek z regionu, które wyszły spod ręki mieszkańców Gminy. Bardzo bogaty już wachlarz produktów dostępnych aktualnie w Pensjonacie Szczebel w Mszanie Dolnej lub bezpośrednio u rękodzielników wzbogacą piernikowe cudeńka dekorowane zagórzańskimi wzorami i roślinami... Sieć punktów oferujących sprzedaż miejscowego rękodzieła przed wakacjami zostanie poszerzona. Kreatorzy Zagórzańskich Dziejzin wypracowali również komunikat marki, czyli kilka zdań stanowiących kwintesencję tego, co ją charakteryzuje i wyróżnia spośród innych.

Podniosłym momentem spotkania było podpisanie przez kreatorów marki oraz jej partnerów specjalnego listu, w którym, w imieniu wszystkich mieszkańców Gminy Mszana Dolna, zwracają się z prośbą o objęcie zaszczytnego tytułu Ambasadora marki przez osoby, które społeczność regionu wskazała w internetowej ankiecie.

Efekty podjętych w ostatnich miesiącach działań grupy „markowej” zostaną w naj-



bliższym czasie zaprezentowane i włączone do oferty Zagórzańskich Dziedzin.

Budowanie lokalnego partnerstwa pod marką „Zagórzańskie Dziedziny” wspiera Fundacja Miejsc i Ludzi Aktywnych MiLA w ramach Małopolskiego Wsparcia Ekonomii Społecznej – Subregion Sądecki współpracując przy tym z miejscowymi Partnerami (których grono sukcesywnie się poszerza) i Gminą Mszana Dolna.

MAGDA POLAŃSKA



## eMKa Orłem Edukacji

**Centrum Edukacji i Rozwoju eMKa z Kasinki Małej otrzymało I miejsce w powiecie limanowskim w zestawieniu Orły Edukacji 2020. W badaniu opinii klientów uzyskało największą ilość punktów dla edukacyjnych ośrodków na tym obszarze.**

Organizatorem konkursu jest przedsiębiorstwo Beautiful Company Sp. z o.o. Sp. K., które plebiscyty organizuje cyklicznie, w edycjach rocznych, z uwzględnieniem podziału na branże. Ich celem jest celu dotarcie do jak najszerszego grona przedsiębiorców celem wyłonienia tych spełniających najwyższe standardy w danej dziedzinie gospodarczej.

*Nasz program został stworzony, aby spośród istniejących na rynku placówek wyróżnić te najlepsze – czytamy na stronie organizatora konkursu. Liderów branży, którzy wyznaczają*

*kierunek, stawiają na rozwój i podnoszenie swoich kwalifikacji, dzięki czemu mogą sprostać wymaganiom swoich Uczniów. W odróżnieniu od licznych programów, w których uiszczenie opłaty jest jedynym warunkiem przyłączenia, Plebiscyty Branżowe Orły mają przejrzyste kryteria, w które wgląd ma każdy.*

Ocena zgłoszeń odbywa się w trzech etapach:

Zbiór ocen z portali społecznościowych i branżowych zawierających oceny;

Wyliczenie średniej ważonej z zebranych. Maksymalna ocena końcowa wynosi 10 pkt.;

Do programu kwalifikowane są tylko te zgłoszenia, których ocena wynosi co najmniej 8/10pkt.

Zwycięska eMKa otrzymała w ostatecznym zestawieniu ocenę 10,0/10 pkt.

MAGDA POLAŃSKA

Źródło: FB eMKa, [www.oryledukacji.pl](http://www.oryledukacji.pl)



FOTOGRAFIA AUTORSTWA FRANCISZKA MROZA, ŹRÓDŁO: TURYSTYKAKULTUROWA.EU

Cudowny obraz Matki Bożej Pocieszenia w Pasierbcu

# Pasierbiec i Matka Boska Pocieszna

Ziemia Limanowska ma dwa ważne miejsca kultu: jedno związane z kościołem parafialnym w Limanowej, gdzie znajduje się łaskami słynąca Pieta, i drugie – w niewielkiej wsi Pasierbiec, ze słynącym również łaskami obrazem Matki Boskiej Pocieszenia.

Kult Matki Bożej w Pasierbcu wiąże się z osobą Jana Matrasa, pochodzącego z Laskowej, później zamieszkałego w Pasierbcu. Teren ten, leżący w ówczesnej Galicji, należał oczywiście do Austrii. Jan Matras pod koniec XVIII w. został powołany do wojska (miał 27 lat), do armii austriackiej. A służba wojsko-

wa trwała wówczas wiele, nawet kilkanaście lat. Jako żołnierz, Matras brał udział w wojnie francusko-austriackiej i w bitwie pod Rastatt nad Renem, w Bedenii Wirtembergii, został ciężko ranny. Był pewien, że zginie, gdyż wprost na niego pędzili francuscy kawalerzyści – kirasjerzy. Zaczął więc się modlić żarliwie do Matki Boskiej i złożył ślub, że jeśli przeżyje i wyzdrowieje, wróci w rodzinne strony i postawi kapliczkę. Wyzdrowiał, wrócił do domu i zrealizował swój ślub: w roku 1822 postawił na własnej działce w Pasierbcu niewielką, kamienną kapliczkę, a w jej wnętrzu umieścił niezbyt duży obraz, zakupiony w okolicy Gorlic od nieznanego ludowego malarza. Był to obraz olejny na płótnie, a przedstawiał brzemienną Maryję, obleczoną w królewskie szaty. Na obrazie u dołu była namalowana szarfa z napisem: *Matko Pocieszna, wspomóż nas grzesznych*.

Zatrzymajmy się chwilę przy nazwie Maryi: *Pocieszna*. Słownik języka polskiego Samuela Bogumiła Lindego wyraz *pocieszny* objaśnia: 'dający pociechę, ulgę w kłopotach'. Dziś już wyraz *pocieszny* w takim znaczeniu nie jest używany, gdyż obecnie ma on wartość: 'wzbudzający wesołość, śmieszny, zabawny, komiczny' (Słownik języka polskiego pod. red. W. Doroszewskiego). Ale jak widać, w XVIII i XIX wieku miał on jeszcze to pierwotne znaczenie i dopiero później je zmienił. W związku z tymi zmianami znaczeniowymi wyrazu *pocieszna*, przymiotnikową nazwę Matki Bożej *Pocieszna* zastąpiono określeniem w postaci rzeczownika *pocieszenie* w dopełniaczu lp. A więc powstała nazwa: *Matka Boża Pocieszenia* – jak w Litanii Loretańskiej.

Ciekawa jest historia tego obrazu i kapliczki. Podam jedynie kilka faktów. Kult Matki Bożej Pasierbieckiej rósł z roku na rok. Rozbudowano więc kapliczkę, a w końcu wybudowano nowy kościół i w roku 1983 obraz przeniesiono z kapliczki do jego głównego ołtarza. W roku 1993 miała miejsce koronacja cudownego obrazu złotymi papieskimi koronami, a dokonał tego ówczesny biskup tarnowski, niezapomniany ks. Józef Życiński. Ciekawym wydarzeniem (9. VIII. 2001 r.), związanym z kultem



Matki Bożej Pociesznej (Pocieszenia), była wizyta na Pasierbcu ks. Kardynała Joachima Meissnera, Niemca, który przywiózł tu urnę z ziemią spod Rastatt. Obok kościoła wybudowano tzw. „Gro-  
tę Ocalenia”. Kult Matki Bożej Pocieszenia jest wciąż żywy.

Trzeba jeszcze wspomnieć, że kościół stoi na wzniesieniu, z którego roz-  
pościera się wspaniały widok na zielone  
wzgórza Beskidu Wyspowego. Nic  
dziwnego, że chciał być tu pochowany,  
pochodzący z Pasierbca i w Pasierbcu  
zakochany, ksiądz Władysław Ryś, wie-  
loletni katecheta średnich szkół lima-  
nowskich, do których, zwłaszcza  
do Liceum Pedagogicznego, uczęszcza-  
ła liczna rzesza młodzieży z Mszany  
Dolnej i okolic. I spoczął tu w podzię-  
miach świątyni. Pielgrzymowi spoglą-  
dającemu z tego wzniesienia wydaje się,  
że stąd tak blisko do nieba i gospodar-  
ującej tam Matki Bożej.

Przymiotnik *pocieszny* był na tym te-  
renie znany i używany. Może o tym  
świadczą jeszcze jedno wydarzenie.  
Otóż w Rabce istniało i istnieje do dziś  
źródło zwane *Pocieszna Woda*, a więc  
woda pocieszająca, uzdrawiająca, dają-  
ca ulgę. Woda z tego źródła była i jest  
uważana za leczniczą (szczególnie  
w chorobach oczu). Już w ostatnich cza-  
sach ulica Rabki, idąca w kierunku tego  
źródła, otrzymała nazwę ulica *Do Po-  
ciesznej Wody*. W ten sposób przywoła-  
no i utrwalono to jezioro i ową  
uzdrawiającą wodę, a także stary przy-  
miotnik *pocieszna*.

Szczegółowe dane na temat Pasierb-  
ca i kultu Matki Bożej Pocieszenia moż-  
na znaleźć w internecie i w kancelarii  
kościółka w Pasierbcu (liczne druki).

Zapraszamy: odwiedźcie Pasierbiec  
i Matkę Bożą Pocieszenia.

JÓZEFA KOBYLIŃSKA

#### BIBLIOGRAFIA

- Illukiewicz O., 2003, *Z dziejów pasierbieckiego  
sanktuarium*, „Almanach Ziemi Limanowskiej”,  
Nr 13, Rok IV, s. 31-32.  
Piątkowska Ł., Świątek I., Szklarzewicz M., Klima  
K., Paluch T., *Pasierbiec [w:] Parafie Ziemi  
Limanowskiej*, red., Piotr Skoczek, Bochnia 2009,  
s. 151-157.  
Ptaszek S. 2003, „Z dziejów wsi Pasierbiec”, Nr 13,  
Rok IV, s. 29-31.

# A to ciekawe!

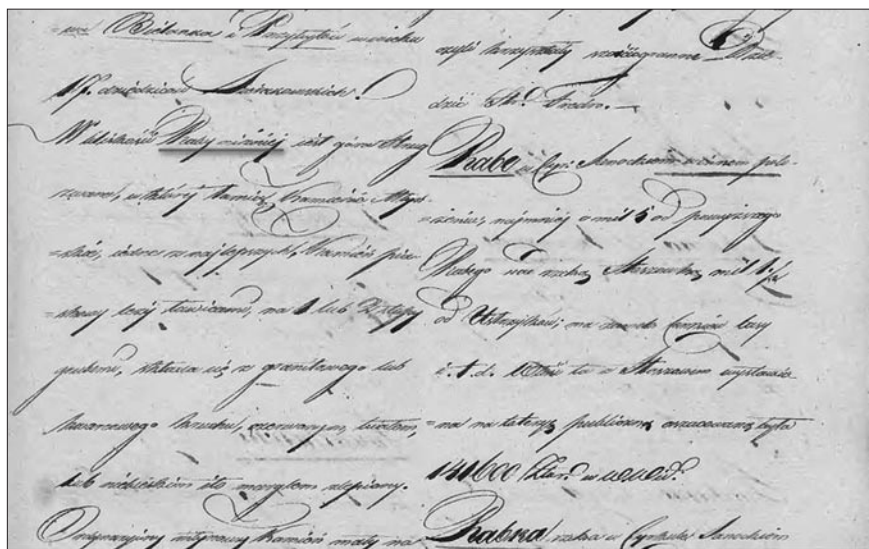


**#rabianie #zagórzanie taką oto no-  
winą i swoim odkryciem podzielił  
się z nami Pan Adam Sawina.**

Wielu autorów pisząc o historii Ra-  
by Wyżnej podaje, że w bliżej nie-  
określonej przeszłości na terenie wsi  
funkcjonował kamieniołom, w którym  
pozyskiwano surowiec do wyrabiania  
kamieni młyńskich, które następnie  
miałyby być transportowane tratwami  
spływającymi z nurtem rzeki Raby.  
Obiekt ten znajdować miałyby się  
na stokach góry o nazwie Strug.

Kilka lat temu Adam Sawina zwró-  
cił się na łamach lokalnego czasopisma  
z prośbą o wskazanie, który z miejsco-  
wych szczytów nosi wymienioną na-  
zwę i gdzie mógłby się znajdować  
rzeczony kamieniołom. Nikt z miesz-  
kańców nie był w stanie udzielić od-  
powiedzi na te pytania. Należało zatem  
zajrzeć do źródeł historycznych.

Informację na temat rabińskiego  
kamieniołomu można odnaleźć  
w IX tomie „Słownika geograficzne-  
go Królestwa Polskiego i innych kra-  
jów słowiańskich” z 1888 roku





2.) **R. Wyżna**, wś, pow. myślenicki, nad górnym biegiem Raby, w pobliżu granicy węgierskiej, w dolinie górskiej, rozszerzonej dolinami potoków spływających z obu brzegów do Raby, a z których największym jest „Zaklęty potok”. Dolina wznosi się około kościoła 531 mt. n. p. m.; otaczają ją zaś od zachodu lesiste grzbiety Beskidu, tworzące granicę Galicyi, sięgające do 826 mt., od płd. Rabska góra (783 mt.), od wschodu Piątkowa (684 mt.), od płn. mniejsze wzgórze (535 mt.) tworzące dział wód Raby i Skawy. Droga gminna łączy R. z gościńcem, wiodącym ze Skomielny Białej do Podwilka na Śpiżu. Najbliższa st. kol. Chabówka (5 klm.). Obszar pos. więk. (Stefan Wilkoszewski) ma 1141 mr. (451 roli, 6 łąk, 52 past. i 632 lasu); mn. pos. 2401 mr. (1841 roli, 57 łąk, 267 past. i 236 lasu). Gleba zimna, ilasta; lasy świerkowe. We wsi są 4 młyny wodne, z nich jeden dworski. W 1880 r. było 189 dm. a 1251 mk. (596 meż., 655 kob.); 1240 rz.-kat. i 11 izrael.; na obszarze więk. pos. 9 dm., 58 mk. (30 meż., 28 kob.), z których 56 rz.-kat. a 2 izrael. Szkoły nie ma. W górze Strug znajdują się łomy kamienia młyńskiego, w ławicach 1—2 stóp grubych. Kamień ten składa się z granitu lub kwarcu, zlepionego niebieskim ilo-marglem. Siarczyński (rkp. Bibl. Ossol., Nr. 1826) wspomina, że w pierwszej połowie bieżącego wieku były tutejsze kamienie młyńskie poszukiwane; dzisiaj wyrabiają je tylko dla okolicy bliskiej i na żarna. Wieś założono około roku 1580, gdyż rejestra poborowe z r. 1581 (Pawiński, Małop., 49) zwą ją *novae radicis*. Należała do Spytka Jordana, kaszt. krak., i miała 23 półtanków kmiących, 8 zagród z rolą, 2 zagr. bez roli, 2 komor. z bydłem, 1 komor. bez bydła i 3 rzemieśl. Nadto był 1 an sołtysi, 2 zarebników i 1 folusz. Tak-

(str. 340). Autorzy opracowania przytaczając ten wątek powołują się na nieopublikowany

„Słownik historyczno-statystyczno-geograficzny królestwa Galicji” autorstwa Franciszka Siarczyńskiego pochodzący z lat 20. XIX wieku. Rękopis tego dzieła przechowywany jest w Zakładzie Narodowym im. Ossolińskich we Wrocławiu. W tomie III na stronie 62 znajduje się taki oto zapis:

„W bliskości **Raby Niżnej** jest góra Strug zwana, w której łamią kamienie młyńskie, jedne z najlepszych. Kamień piaskowy leży ławicami na 1 lub 2 stopy grubości, składa się z granitowego lub kwarcowego kruchu, czerwonym, białym lub niebieskim ilo-marglem zlepiony. Orydnaryjny młynowy kamień mały na miejscu 15 złotych kosztuje, średni 20, większy 24. O 2 mil stąd jest inna góra z łamem takiegoż kamienia, a że Raba rzeka blisko płynie i do Wisły uchodzi, przeto jest łatwość przesyłania go do Krakowa i na całą Polskę, nawet do Warszawy sprowadzają”.

Pomyłka wynika z tego, że we wspomnianym rękopisie notka ta znalazła się pod hasłem „Raba Wyżna”, a powinna być umieszczona przy wcześniejszej pozycji „Raba Niżna”.

Dalsze dociekania potwierdziły, że w rejonie Raby Niżnej jest góra zwana Strug, a także kamieniołom, z którego być może wydobywano surowiec do wyrobu kamieni młynnych. Co ciekawe, w okolicach Mszany Dolnej spotyka się nazwisko Strug.

ADAM SAWINA

Źródło: FB Raba Wyżna i okolice

Jeśli ktoś wie gdzie znajduje się ten kamieniołom lub góra, prosimy aby podzielił się z nami informacjami przesyłając je listem na adres Urzędu Gminy Mszana Dolna ul. Spadochroniarzy 6, 34-730 Mszana Dolna lub pocztą elektroniczną: m.polan-ska@mszana.pl. Można również przekazać takie wiadomości telefonicznie 18/3319804 lub osobiście w pok. 47 Urzędu Gminy.



# Podziękowali proboszczowi za trzy dekady posługi pasterskiej



Ksiądz Kanonik Stanisław Kasprzak wraz z kościelnym

28 czerwca 2020r. parafianie z Olszówki podziękowali odchodzącemu na emeryturę Księdzu Proboszczowi Stanisławowi Kasprzakowi, który przez 32 lata pełnił posługę kapłańską w tej miejscowości.

Wyrazem uznania dla pracy Księdza Proboszcza była liczna obecność wiernych na niedzielnej Mszy św. oraz piękna oprawa muzyczna tego nabożeństwa i śpiew dzieci, Chóru

„Świętojańskiego”, a także Zespołu Regionalnego „Olszowianie”. Przechodzący na emeryturę Ksiądz Stanisław podziękował wszystkim za długoletnią współpracę, pomoc i życzliwość; podsumował swoją obecność w Olszówce. Przedstawiciele lokalnych organizacji w dowód swojej wdzięczności wręczyli mu kwiaty, upominek i również podziękowali za posługę duszpasterską, wieloletnią katechezę oraz troskę, jaką Proboszcz przejawiał w dziedzinie duchowej i gospodarczej:

## **Ksiądz kanonik Stanisław Kasprzak**

*Proboszcz Parafii p. w. Św. Jana Chrzciciela w Olszówce 1988 – 2020*

*Bóg zapłać Księdzu Proboszczowi za 32 letnią posługę kapłańską wśród wiernych w Olszówce. Jesteśmy wdzięczni za umacnianie wiary, głoszenie Bożego słowa i modlitwę, za każde błogosławieństwo i udzielony Sakrament, za każdą Eucharystię, kazanie, spowiedź i za łaski, które dzięki Księdza posłudze otrzymaliśmy od Pana. Dziękujemy za wszystkie dokonania w trosce o Kościół materialny, za wszelkie prace, które upiększają naszą Świątynię i jej otoczenie.*

*Niech Bóg wspiera Księdza w dalszej służbie duszpasterskiej, obdarzy długim życiem w zdrowiu i spokoju. Polecamy Księdza wstawiennictwu Najświętszej Maryi Panny.*

## **Wdzięczni parafianie**

*Z serdecznymi podziękowaniami:*

*Rada Parafialna przy parafii św. Jana Chrzciciela w Olszówce*

*Chór „Świętojański” parafii św. Jana Chrzciciela w Olszówce*

*Radni, Sołtys i Rada Sołecka wsi Olszówka*

*Zespół Szkoły i Przedszkola w Olszówce*

*Ochotnicza Straż Pożarna w Olszówce*

*Stowarzyszenie Kół Gospodyń Wiejskich w Olszówce*

*Stowarzyszenie Folklorystyczne Zespół Regionalny „Olszowianie”*

*Klub Sportowy „Ostra” Olszówka-Raba Niżna*

Olszówka, czerwiec 2020r.

Uroczyste podziękowania nie są jednak pożegnaniem ze społecznością Olszówki – Ksiądz kanonik Stanisław Kasprzak pozostaje bowiem w parafii Olszówka, a urząd proboszcza przejmuje Ksiądz Adam Kudłacik.

DANUTA WACŁAWIK, fot. Kinga Kaciczak



Na Stulecie Urodzin św. Jana Pawła II

# Bywał u nas – a teraz jest z nami!

W tym roku bardzo trudno nam organizować i świętować wszelkie uroczystości, nawet te rodzinne. Tym większy kłopot, gdy chodzi o uroczystość tak wielką, jaką jest stulecie urodzin największego z rodu Polaków, jak słusznie określamy św. Jana Pawła II. Nie będzie *Wielkiej Pielgrzymki Narodowej* do Rzymu, a nawet tu w jego Ojczyźnie, ma być bardzo skromnie.

Skromnie – to nie musi znaczyć płytko i byle jak! A może być nawet bardziej pobożnie, solidniej – i z nadzieją na większe i trwałe owoce. Usłyszeliśmy przecież kiedyś w Watykanie Jego życzenie – upomnienie: „*Wy nie klaszajcie tylko czytajcie!*” W czasie którejś audiencji dla Polaków szumnie dziękowano Mu bowiem za Jego kolejny dokument papieski, świeżo właśnie ogłoszony.

To życzenie jest tym bardziej aktualne teraz, gdy chcielibyśmy jakoś uczcić Jego **Złoty Jubileusz Urodzin** i gdy przecież zapewne mamy teraz więcej czasu! Nie udajemy się w żadne (dalsze) pielgrzymki, nie ma nas nawet (tylu) na nabożeństwach... A równocześnie odpada wiele „impresz” innego już zupełnie rodzaju, które ciągle nas gdzieś wyciągały z domu i – powiedzmy sobie – rozpraszały... Spróbujmy jednak wyjść z domu dla uczczenia tego Jubileuszu! Wyjść całkiem blisko, w zakresie nawet naszego **regionu Gminy Mszana Dolna i sąsiedniej – w Niedźwiedziu**.

W każdym z naszych kościołów, w jego otoczeniu, a także i przy niejednej kapliczce znajdziemy upamiętnienie tego Świętego. Jak dobrze wiemy, i tak



Wędrówka Karola Wojtyły grzbietem polany Podskały w Lubomierzu

jest znany aż po całym świecie, był On nie tylko Papieżem, a wcześniej gorliwym Arcypasterzem naszej archidiecezji. Był przecież również prawdziwym

turystą i pielgrzymem – od samej młodości, a nawet od dzieciństwa. Poznawał i zwiedzał Ojczysty Kraj z modlitwą w sercu, a jakże i często z pieśnią czy





Ks. Kardynał Karol Wojtyła odwiedził uczestników rekolekcji oazowych w Olszówce, 1971r. FOT. Z ARCH. RODZINNEGO ANNY URBAŃCZYK



Szałas i polana Papieżówka w Lubomierzu – Rzekach (Gorczański Park Narodowy)

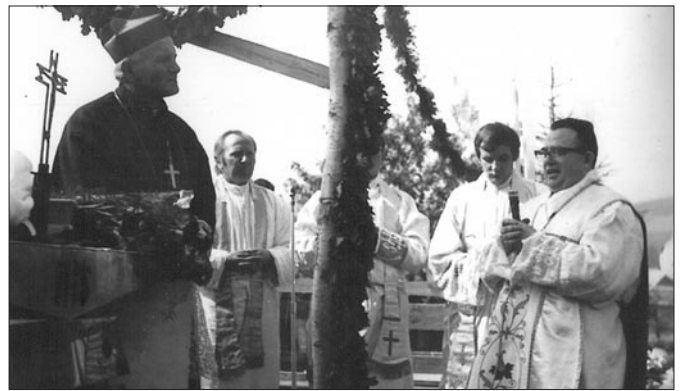
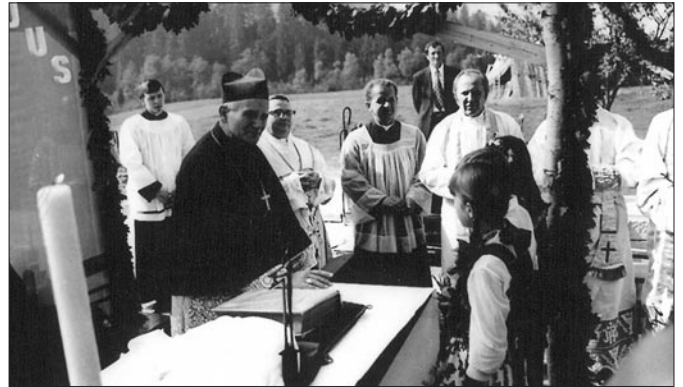
piosenką na ustach! I do tego zachęcał i prowadził innych, towarzysząc im z plecakiem, z namiotem, nartami czy też kajakiem. To wszystko, po całej Polsce, mamy solidnie i pięknie udokumentowane, a w naszym regionie „szlaki papieskie”, bo o nich teraz myślę, są bardzo rozwinięte, zagęszczone. Na ten temat są bogate informacje w różnych publikacjach, a zwłaszcza w Internecie. Warto, i trzeba poczytać, a potem wyruszyć w teren!

Nie ma chyba parafii, której nie odwiedziłby św. Jan Paweł Wielki. W każdym kościele jest Jego obraz albo nawet i ołtarz. Są tablice pamiątkowe, szczególnie gdy poświęcał lub wmurował kamień węgielny. Niejeden kościół szczyti się posiadaniem Jego relikwii. Przed niektórymi zaś stoi rzeźba, figura lub popiersie naszego Świętego.

Stara bardzo **parafia w Olszówce** jest dumna z tego, że tam był wiele razy. Od początku lat 70. ub. wieku przez kilkanaście lat miały tam co roku miejsce letnie rekolekcje oazowe. Młodzież, a potem także i rodziny, przybywały tam, aby przez 15 dni realizować dość wymagający i bogaty program. Były nie tylko nabożeństwa i katechezy, ale i dużo śpiewu, rozrywki, a zwłaszcza chodzenia po górach. Prowadziłem kilka razy taki sierpniowy turnus (bo wtedy bywała najlepsza pogoda na wycieczki!), mieszkaliśmy u Państwa Gilów, rodziców ks. Prałata Władysława. Oczywiście jeszcze stał wtedy stary, nieodżałowany kościół i w nim mieliśmy co dzień Mszę św. Kuchnię mieliśmy w zabudowaniach plebańskich, służył nam też przedwojenny budynek parafialny, w którym była i Poczta, i Klub Wiejski. Młodzież mieszkała po domach w bardzo skromnych warunkach. Wodę nosiliśmy z potoku, a nieraz i tam myliśmy się, zwłaszcza rano. Kiedyś przy takim zajęciu zastał nas ks. Kardynał Wojtyła, który wstąpił do nas po drodze, jadąc na odpust w Ludźmierzu. Chciał wypełnić wtedy nasze zaproszenie, które z naleganiem powtarzaliśmy mu, gdy zbyt krótko (jak nam się wydawało) był z nami przy wieczornym ognisku, kilka dni wcześniej. „A mówiłem wam, że przyjadę! Mówiłem, żebyście się czasem nie zdziwili, bo was zaskoczę! I co teraz?!...”



## 19.09.1975r. ks. kardynał Karol Wojtyła poświęcił kamień węgielny pod budowę kościoła parafialnego w Łętowym (zdjęcia z archiwum rodzinnego Edyty Tromiczak-Krzanik)





Zwoływaliśmy się ochoczo, porzucając ręczniki i przybory gdzieś po trawie nad rzeczką. Niektórzy z pośpiechu przy (niedokończonym) myciu zębów połknęli nawet resztki pasty! Postaliśmy z Nim chwilę na placyku przed kościołem w luźnym wesołym gronie, zaśpiewaliśmy jakąś piosenkę („Barka” dopiero za kilka, może pięć, lat pojawiła się, jako piosenka oazowa!), Kardynał nas pobłogosławił i odjechał na Podhale. Cieszyliśmy się bardzo z tego miłego zaskoczenia, ale trzeba było też widzieć jaki uradowany był także i nas Gość, że zrobił nam taką niespodziankę!

*Ks. Kardynał Karol Wojtyła odwiedził uczestników rekolekcji oazowych w Olszówce, 1971r. (fot. z arch. rodzinnej Anny Urbańczyk)*



**Wróćmy na rozleglejszy teren.** Wspomniałem wyżej, że „szlaki papieskie” mamy tu pod ręką. Powstały kilkanaście lat temu, gdy jeszcze żył św. Jan Paweł II. Niedaleko stąd, bo w rabczańskim Parku Zdrojowym zaczyna się **Zagórzański Szlak Papieski** (św. Michała Archanioła) i prowadzi na trasę, którą w dniach 21-22 VI 1953 r. przeszedł ks. dr Karol Wojtyła z grupą młodych ludzi.

A więc: Rabka Zdrój – Luboń Wielki – Glisne – Szczebel – Kasinka Mała – Lubogoszcz (nocleg w Bazie YMCA) – Kasina Wielka – Śnieżnica – Gruszowiec – Ćwilin – Kasina Wielka PKP i powrót do Rabki (Chabówki). Kardynał wrócił do Krakowa, inni poszli w kierunku Babiej Góry i Pilska.

**Drugi szlak** to pamiątka wędrówki odbytej 10 lat później w sierpniu 1963 r. z **Mszany Dolnej** do Łostówki, potem na Ogorzałą i Ostrą (Łętowe), a potem przez Kobylicę na Jasień i zejście **do Rzek w Lubomierzu**. Tam był pobyt kilkudniowy u gospodarzy. Ten szlak (ma kolor zielony) jest dedykowany Matce Bożej Królowej Polski, bo Jej obrazy znajdują się: na (niemal) początku – w kapliczce św. Barbary na Łostówce, w kościele parafialnym MB Królowej Polski w Łętowie i na najwyższym szczycie – w kapliczce na Jasieniu (polana Skalne). Szlak ten jest bardzo mało uczęszczany, a bardzo mało malowniczy. W Lubomierzu na Przysłopie ks. Karol Wojtyła był jeszcze dużo



Tablica pamiątkowa na trasie Szlaku Papieskiego na Szczebelu w Kasince Matej

wcześniej zimą w latach 50., robiąc stamtąd wycieczki narciarskie.

**Lubomierz posiada niezwykle skarb wśród pamiątek papieskich** – jest nią drewniany „schron” robotników leśnych w Dolinie Kamienicy na Rzekach (za polaną Trusiówka). Ten budynek wynajął incognito ks. Kardynał Wojtyła latem 1976 r. i przebywał w nim ponad tydzień. Z pewnością chciał w ciszy gorczańskiej doliny, w samotności przygotować się na wyjazd i udział w Kongresie Eucharystycznym w Filadelfii (USA) pod koniec lata. Ten budynek zwie się teraz „Papieżówka”, jest pięknie utrzymany. Znajduje się

na terenie Gorczańskiego Parku Narodowego i jest łatwo dostępny. Można tam znaleźć miejsce na zadumę, modlitwę i prawdziwe wytchnienie! Pół godziny od parkingu, wygodną drogą.

Gdy (nadal) nie będą możliwe zorganizowane większe pielgrzymki – **zróbmy swoją rodzinną lub koleżeńską małą pielgrzymkę** pieszą „papieskim szlakiem”! Opowiedzmy potem o niej innym, którzy o czymś takim ledwo słyszeli, albo nie mają (jeszcze) przekonania do takiego wypoczynku i takiej... modlitwy. Tak – modlitwy! To tak przecież modlił się kiedyś nasz Święty Papież – podziwiając dzieła Boże





Tablica na budynku organistówki w Olszówce – miejsce pierwszych rekolekcji oazowych w Archidiecezji Krakowskiej



Droga kardynała Karola Wojtyły w Olszówce – pamiątkowa tablica na osiedlu Zarębki



Kaplica św. Barbary w Łostówce, obok tablica – pamiątka wizyty kard. Karola Wojtyły 19. V. 1962 r i 1. VIII. 1963 r.

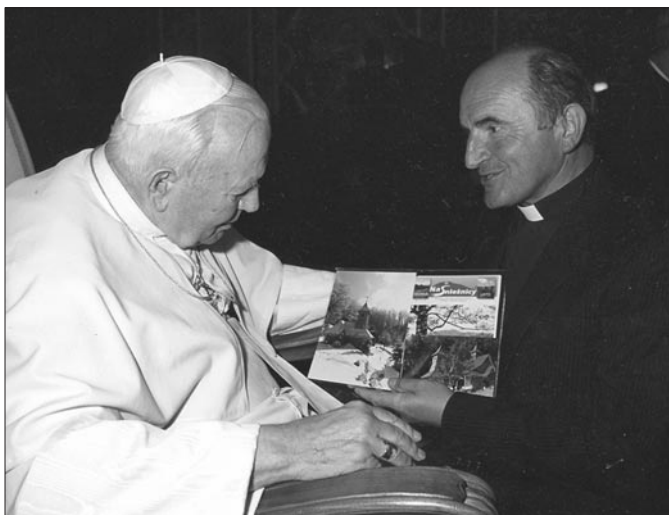
i spotykając ludzi – był blisko Stwórcy, z uwielbieniem!

Pamiętam jak kiedyś, prawie 18 lat temu, rodziły się myśli i plany co do „papieskiego szlaku” u nas. Bardzo wielu ludzi i instytucji się w to zaangażowało. Wielkie dzięki im wszystkim! Szczególnie zaś p. Urszuli Własiuk z Krakowa, prezes Fundacji Szlaki Papieskie, która była wielkim motorem tego pięknego dzieła. Z tego źródła zaczerpnąłem tu szereg wiadomości. Naszym nieustannym teraz zadaniem niech będzie jeszcze lepiej pilnować tych szlaków. To znaczy – najpierw po nich pielgrzymować!

**A więc – do zobaczenia na pielgrzymkowym, papieskim szlaku!**

**KS. JAN ZAJĄC, KASINKA MAŁA**  
*(fot. ikona i slajder – Wędrówka Karola Wojtyły grzbietem polany Podskąły w Lubomierzu – zdjęcie z archiwum prywatnego nadesłał P. P. Anna i Tomasz Pajdzik z Lubomierza – serdecznie dziękujemy!)*





Jan Paweł II ogląda zdjęcia z budowy kaplicy na Śnieżnicy, Watykan 2001 r. FOT. PRZESŁAŁ KS. JAN ZAJĄC



Pielgrzymka społeczności Gimnazjum z Raby Niżnej do Rzymu, 2002r. FOT. PRZESŁAŁA P. MARIA NAWIEŚNIAK



Pielgrzymka parafialna z Kasinki Małej na uroczystość kanonizacji Jana Pawła II, 27.04.2014r. FOT. ARCH. URZĘDU GMINY MSZANA DOLNA

## Zagórzański album wspomnień ze spotkań z Janem Pawłem II

Radość, wzruszenie, szczęście, ogromne przeżycia duchowe – to tylko niektóre z emocji, które towarzyszyły tym spośród nas, którzy mieli możliwość spotkać się osobiście z Ojcem Świętym Janem Pawłem II.

Okazją do tego były nasze wyjazdy do Rzymu, ale też spotkania podczas papieskich pielgrzymek do Polski. Wspominamy również duchową łączność z Ojcem Świętym podczas

nabożeństw po Jego śmierci, spotkań przy Jego grobie, czy podczas udziału w uroczystościach Jego beatyfikacji i kanonizacji.

Dziękujemy wszystkim, którzy odpowiedzieli na nasze zaproszenie i przestali swoje zdjęcia do publikacji w „Zagórzańskim albumie wspomnień ze spotkań z Janem Pawłem II”.

Zapraszamy do obejrzenia tego szczególnego albumu – wyrazu naszej pamięci o Świętym Janie Pawle II na stronie [www.mszana.pl](http://www.mszana.pl).





Pielgrzymka uczniów LO w Mszanie Dolnej oraz parafian z Mszany Dolnej do Rzymu, kwiecień 1999 r. FOT. PRZESŁAŁA P. MAŁGORZATA LEŚNIAK



Pielgrzymka parafialna z Raby Niżnej do Rzymu (kwiecień 1996), której punktem kulminacyjnym było spotkanie z Ojcem Świętym Janem Pawłem II FOT. PRZESŁAŁA P. ANNA KAWULA



Pielgrzymka druhów Ochotniczych Straży Pożarnej lata 80-te XX w. FOT. PRZESŁAŁA P. MARIA NAWIEŚNIAK





S. Marianna Kołodziejka z Kasinki Małej na prywatnej audiencji u Ojca św. Jana Pawła II, lata 90 - te XX w. FOT. PRZESŁAŁA P. ANNA KOZAK



Pielgrzymka parafii p. w. Św. Michała Archanioła z Mszany Dolnej do Rzymu; 13.01 - 20.01.2005r. FOT. PRZESŁAŁA P. ANNA DUDA



uch z terenu Gminy Mszana Dolna do Rzymu,



Pielgrzymka społeczności Gimnazjum z Raby Niżnej do Rzymu, 2002r.

FOT. PRZESŁAŁA P. MARIA NAWIEŚNIAK



# Niezapomniane oazy i zaskakujące wizyty

**Przywołując w pamięci szczególne miejsca i wyjątkowe spotkania z Karolem Wojtyłą nie sposób pominąć Olszówki. To właśnie tutaj w 1971 roku uczestników pierwszych w Archidiecezji Krakowskiej rekolekcji oazowych odwiedził ówczesny kardynał.**

Na pomysł zorganizowania oazy w Olszówce wpadł ks. Władysław Gil, kapłan pochodzący z tej miejscowości, zafascynowany Ruchem Światło – Życie założonym na ziemiach polskich przez Sługę Bożego Księdza Franciszka Blachnickiego.

Pierwszy turnus odbył się od 25 czerwca do 11 lipca. Wzięło w nim udział ponad 100 uczestników. W tym samym roku odbył się jeszcze jeden turnus. Rolę ośrodków rekolekcyjnych spełniał dom rodziców ks. Gila (na strychu zamieszkały dziewczęta) oraz dom jego brata, w którym przebywali chłopcy. Prycze zostały wykonane przez miejscowych stolarzy, a sienniki osobiście wypychali słomą uczestnicy. Warunki były bardzo trudne, niektórzy określili je jednoznacznie: „spartańskie”. Mycie się w rzece, brak wygod, nękanie ze strony urzędników państwowych, którzy nakładali na gospodarzy i księży wysokie mandaty. Czasem trzeba było chować się pośród zbóż przed ludźmi, którzy byli nieprzychylni takim „koloniom”. Mi-

mo tego nikt nie myślał o ucieczce do domu. Wszyscy czuli się wolni i bezpieczni we wspólnocie, która się zawiązała.

Wszelkie bieżące potrzeby zostały zaspokojone dzięki ofiarności kapłanów zatroskanych o młodzież. Pomocy finansowej udzielali życzliwi Olszowianie oraz sam kard. Wojtyła. Zapewnił on prowadzących księży o tym, że jeśli ktoś szuka królestwa Bożego, to wszystko inne będzie mu przydane.

Kardynał z radością odpowiedział na zaproszenie 81 osób, które podpisały się pod prośbą o osobiste spotkanie z krakowskim biskupem w zagórzańskej wiosce. List „przemycili” do Kurii Metropolitalnej młodzi ludzie, którzy pojechali na uczelnię, by poznać wyniki swoich egzaminów. Nie wiadomo, co przekonało kard. Wojtyłę do przyjazdu w góry – czy było to szczególne umiłowanie Beskidu Wyspowego i Gorców, czy idea rodzących się właśnie rekolekcji oazowych, a może to siła tak wielu młodych pragnących rozmowy w cztery oczy właśnie z nim? Faktem jest, że Karol Wojtyła bardzo zaskoczył olszowskich oazowiczów i pozytywnie odpowiedział na ich zaproszenie.

Helena Konior Grzegorzek wspomina ten moment w następujących słowach: „*Pewnego razu cała grupa oazowa wraz z opiekunem wyruszyła na Luboń. Nie za bardzo miałam*



Budynek organistówki w Olszówce – miejsce pierwszych rekolekcji oazowych w Archidiecezji Krakowskiej





ochotę tam pójść. Powiedziałam, że źle się czuję, ponieważ była to niepowtarzalna okazja całodziwnego pobytu z rodzicami księdza Władysława Gila, których wręcz uwielbiałam. Po skończonym porannym obrzędzie usiedliśmy do stołu. Nagle pojawił się czarny samochód, a w nim Ksiądz Kardynał Karol Wojtyła z Księdzem Stanisławem Dziwiszem, kierowcą i dwoma ogromnymi puszkami szynki konserwowej. Jakaż była konsternacja gospodarzy, że nie ma oazowiczów wraz z opiekunami i oni sami muszą podejmować tak zacnego gościa. Po krótkim powitaniu i prezentacji Ksiądz Kardynał został poczęstowany na własne życzenie kromką suchego swojskiego chleba i kubkiem mleka. Aby umilić czas oczekiwania na grupę snułam opowieści góralskie tzw. „godki”. Jedną z nich było opowiadanie autorstwa Wawrzyńca Miesiącza pt. „Rozwód”. Ksiądz Kardynał bardzo ubawiła ta wesolawieść przedstawiona dosadną gwarą Górali Beskidzkiej. Dla mnie było wielkim zaszczytem przebywanie w tak dostojnym towarzystwie...



Kardynałowi Wojtyła chyba spodobało się w Olszówce, gdyż odwiedzał wspólnoty oazowe także w kolejnych latach. Na tablicy pamiątkowej, która jest zawieszona na budynku tzw. „organistówki” (w późniejszym czasie również pełniącej funkcję ośrodka rekolekcyjnego) widnieją 4 daty jego wizytacji: 21 sierpnia 1972, 11 sierpnia 1974, 4 lipca 1975 oraz 3 lipca 1978. Biskup uwielbiał spędzać czas z oazowiczami w tzw. „Raju”. Była to polana położona nad rzeką w lesie. Nazwę tę wymyślili sami uczestnicy. Gromadzili się tam przy ognisku, śpiewali piosenki harcerskie, organizowali pogodne wieczory. Niektórzy utrzymują, że to właśnie tam biskup Wojtyła po raz pierwszy usłyszał „Barkę”, którą nazywał swoją umiłowaną pieśnią. Jedna z uczestniczek swoje wspomnienia z „olszowskiego Raju” zawarła w zwrotkach autorskiej piosenki:

*„W pogodne wieczory – cuda się zdarzały  
Kiedy u nas gościł – Kardynał wspomniał  
Przysiadł sobie do nas – w Raju na ławeczce  
Ze Stasiem – po wycieczce”.*

Po raz ostatni biskup Wojtyła przybył do Olszówki niespełna 4 miesiące przed pamiętnym konklawe, w czasie którego został wybrany na papieża.

Uczestnicy rekolekcji z 1971 roku w sposób szczególnie uroczysty postanowili uczcić 40. rocznicę pierwszej oazy. 19 czerwca 2011 roku spotkali się „u źródła” ponownie, aby świętować tak znaczny jubileusz. Pamiątką po tym szczególnym dniu jest tablica, którą ufundowali i zamontowali

w przedsionku kościoła św. Jana Chrzciciela w Olszówce. Widnieje na niej następująca inskrypcja: *Tutaj w 1971 roku odbyły się pierwsze w Archidiecezji Krakowskiej rekolekcje oazowe. Ks. kard. Karolowi Wojtyła, kapłanom i mieszkańcom Olszówki wdzięczni oazowicze. W roku beatyfikacji Jana Pawła II 2011.*

Spotkanie po latach stało się również okazją do wspomnień wspólnych chwil sprzed czterech dekad. Dla potomnych swoje wspomnienia spisało kilku księży prowadzących rekolekcje m.in. ks. Jan Głód i ks. Tadeusz Szarek. Jedną z oazowiczek odszukała w archiwach Kurii Metropolitarnej w Krakowie oryginał pisma, które latem 71 roku wysłali do kardynała Wojtyły. Zachowały się też zdjęcia tych wyjątkowych chwil. Olszowscy oazowicze (sami nazywają siebie „dinozaurami”) odwiedzili miejsca, w których spędzili pierwsze w swoim życiu rekolekcje. Złożyli też kwiaty na grobie rodziców ks. Władysława Gila oraz innych życzliwych ludzi, którzy udzielali im gościny pod swoim dachem.

Wspólne przeżycia, których uczestnicy pamiętnych rekolekcji doświadczyli w Olszówce, związały całą grupę więzami, które przetrwały do dziś. Do tej pory nie było ani jednego roku, w którym grupa by się nie spotkała na choćby kilka dni, aby na nowo przeżywać swoje rekolekcje.

**KS. DARIUSZ NAWARA**

Redakcja biuletynu dziękuje Pani Annie Urbańczyk za przekazanie cennych materiałów dot. spotkań pierwszych uczestników rekolekcji oazowych w Olszówce, które stały się załącznikami do artykułu ks. Dariusza Nawary i są opublikowane na stronie internetowej Gminy Mszana Dolna [www.mszana.pl](http://www.mszana.pl).



Uczestnicy Oazy w Olszówce



# Pomoc bez wychodzenia z domu



W ostatnim czasie ze względu na potrzebę izolacji społecznej zwiększyła się oferta pomocy psychologicznej dostępna w formie telefonicznej, internetowej – w formie czatu i telekonferencji. Z pomocy telefonicznej i online bezpłatnie korzystać mogą osoby w trudnych sytuacjach życiowych. Poniżej zamieszczamy udostępnione przez instytucje pomocowe numery infolinii, dzięki którym kontaktując się z konsultantami można uzyskać poradę, pomoc lub wsparcie. Zachęcamy osoby pokrzywdzone, doświadczające przemocy, będące w kryzysie psychicznym do szukania skutecznej pomocy i korzystania z dostępnej pomocy specjalistów.

Gminny Punkt Konsultacyjny ds. Uzależnień i Przemocy udziela poradnictwa zainteresowanym pomocą psychologiczną i terapeutyczną Mieszkańcom Gminy Mszana Dolna w formie telefonicznej. Zapraszamy do korzystania z pomocy potrzebujących mieszkańców gminy, a w szczególności osoby doświadczające przemocy domowej, przeżywające trudności w związku z problemem alkoholowym osoby bliskiej, osoby po zakończonym leczeniu odwykowym, a także przeżywające trudności związane z izolacją i rodziców potrzebujących wsparcia w sytuacjach kryzysowych dotyczących dzieci.

Informację uzyskać można dzwoniąc pod nr tel. (18) 33 19 810 w godzinach pracy urzędu gminy.

## 116 111 – Telefon zaufania dla dzieci i młodzieży

Bezpłatna i anonimowa pomoc telefoniczna dla dzieci i nastolatków trudnych sytuacjach życiowych. Wykwalifikowani konsultanci świadczą pomoc przez całą dobę, można się z nimi skontaktować również przez stronę [www.116111.pl/napisz](http://www.116111.pl/napisz)

## 800 080 222 – Linia dzieciom

Całodobowa, bezpłatna infolinia dla dzieci i młodzieży, rodziców oraz nauczycieli. Z pomocy psychologów, pedagogów i prawników można skorzystać także za pośrednictwem czatu i e-maila. Więcej informacji: [www.liniadzieciom.pl](http://www.liniadzieciom.pl)

## 800 702 222 – Linia wsparcia dla osób w stanie kryzysu psychicznego

Całodobowa i bezpłatna pomoc psychologiczna przez telefon, email i czat. Dyżurujący konsultanci udzielają porad i kierują osoby dzwoniące lub piszące do odpowiedniej placówki.

Czat i pomoc online dostępne na stronie [www.linia wsparcia.pl](http://www.linia wsparcia.pl)  
Pomoc dla dzieci i dorosłych.

## 116 123 – Telefon Zaufania dla Osób Dorosłych w Kryzysie Emocjonalnym

Skorzystaj z niego, jeśli jesteś osobą dorosłą i przeżywasz trudności osobiste, nie potrafisz poradzić sobie ze swoim zmartwieniem. Możesz tam dzwonić od poniedziałku do piątku od godz. 14.00 do 22.00 (połączenie bezpłatne) – [116123.edu.pl](http://116123.edu.pl)

Pomoc dla dorosłych.

## 800 100 100 – Telefon dla rodziców i nauczycieli w sprawie bezpieczeństwa dzieci

bezpłatna i anonimowa pomoc telefoniczna i online dla rodziców i nauczycieli, którzy potrzebują wsparcia i informacji w zakresie w zakresie przeciwdziałania i pomocy psychologicznej dzieciom przeżywającym kłopoty. Konsultanci udzielają także informacji w zakresie podejmowania interwencji w przypadku podejrzenia przestępstw wobec dzieci, w szczególności wykorzystywania seksualnego, oraz pomocy psychologicznej dla dzieci doświadczonych przemocą i wykorzystywaniem seksualnym i uczestniczących w charakterze świadków i pokrzywdzonych w procedurach prawnych. Telefon dostępny jest od poniedziałku do piątku w godzinach 11:00-17:00.

Więcej informacji: [www.800100100.pl](http://www.800100100.pl)

Pomoc dla dorosłych.

## 800 280 900 – telefon zaufania dla osób dotkniętych przemocą seksualną w Kościele

Telefon wsparcia działa we wtorki w godzinach 19: 00-22: 00. Kontakt telefoniczny przeznaczony jest przede wszystkim dla osób, które same doświadczyły wykorzystywania seksualnego, oraz ich najbliższych. Inicjatywę tworzą świeccy katolicy, telefon świadczy pomoc osobom dorosłym. Więcej informacji: [www.zranieni.info](http://www.zranieni.info)

Pomoc dla dorosłych.

## **800 120 002 – Ogólnopolski Telefon dla Ofiar Przemocy w Rodzinie „Niebieska Linia”**

Bezpłatna i całodobowa pomoc telefoniczna dla osób doświadczających przemocy w rodzinie.

<http://www.niebieskalinia.org/>

**Pomoc dla dzieci i dorosłych.**

## **800 120 226 – Policyjny Telefon Zaufania ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie**

Pod tym numerem telefonu można uzyskać wsparcie w sytuacji przemocy w rodzinie. Specjaliści obsługujący linię udzielają informacji na temat procedury „Niebieskiej Karty”, np. jakie inne podmioty poza policją, mogą ją założyć. Telefon jest czynny od poniedziałku do piątku w godzinach 9.30 – 15.30 (połączenie bezpłatne).

**Pomoc dla dzieci i dorosłych.**

## **22 594 91 00 – Antydepresyjny Telefon Zaufania Forum Przeciw Depresji**

Telefon skierowany do osób chorujących na depresję oraz ich bliskich. Linię oraz forum internetowe dostępne na stronie [www.forumprzeciwdepresji.pl](http://www.forumprzeciwdepresji.pl) obsługuje lekarz psychiatra.

**Pomoc dla dzieci i dorosłych.**

## **22 628 52 22 – Telefon Zaufania dla osób LGBT+**

I ich rodzin i bliskich, prowadzony przez Stowarzyszenie Lambda Warszawa czynny od poniedziałku do piątku w godzinach 18: 00-21: 00. Pomoc online dostępna pod adresem: [poradnictwo@lambdawarszawa.org](mailto:poradnictwo@lambdawarszawa.org)

## **800 199 990 – Ogólnopolski Telefon Zaufania „Narkotyki – Narkomania”**

Zadzwoń jeśli masz problemy z narkotykami, używasz ich, jesteś uzależniony lub martwisz się o kogoś z Twojego otoczenia. Możesz tam uzyskać fachową poradę, a także informację o tym, jak pomóc sobie lub bliskiej osobie. Telefon jest czynny codziennie w godzinach od 16.00 do 21.00. Dzwoniąc płacisz tylko za pierwszy impuls połączenia.

**Pomoc dla dzieci i dorosłych.**

## **800 120 289 – infolinia dla osób uzależnionych i ich rodzin**

Pomoc psychologiczna, prawna, pedagogiczna dla osób borykających się z problemem uzależnień oraz ich bliskich. Infolinia działa w dni powszednie w godzinach 9: 00-17: 00, połączenie jest bezpłatne.

**Pomoc dla dzieci i dorosłych.**

## **801 889 880 – Telefon Zaufania „Uzależnienia behawioralne”**

Z telefonu mogą korzystać wszystkie osoby, które mają problem lub też zastanawiają się, czy mają problem z uzależnieniami behawioralnymi. Z konsultantami mogą porozmawiać również osoby bliskie osobom uzależnionym – rodzina, przyjaciele, znajomi. Infolinia jest czynna codziennie w go-

dzinach od 17.00 do 22.00 z wyjątkiem świąt państwowych. Dzwoniąc płacisz tylko za pierwszy impuls połączenia.

[www.uzaleznieniabehawioralne.pl](http://www.uzaleznieniabehawioralne.pl)

**Pomoc dla dzieci i dorosłych.**

## **800 108 108 – Bezpłatna linia wsparcia dla osób po stracie bliskich**

Telefon wsparcia działa w dni powszednie od 14: 00 do 20: 00. Linia 800 108 108 adresowana jest do wszystkich osób w żałobie, które potrzebują pomocy. Dzwoniący mogą anonimowo porozmawiać o swojej sytuacji, otrzymać wsparcie, zasięgnąć porady. Zadaniem dyżurujących psychologów jest podejmować interwencje w sytuacjach nagłych, a także pomagać w podejmowaniu decyzji o ewentualnej dalszej terapii.

Więcej informacji na stronie Fundacji Nagle Sami: <http://www.naglesami.org.pl/>

**Pomoc dla dzieci i dorosłych.**

## **800 111 123 – Tumbolinia**

Pomoc telefoniczna dla dzieci i nastolatków przeżywających stratę i żałobę, a także informacje dla ich rodziców, opiekunów i nauczycieli. Linia czynna od poniedziałku do piątku w godzinach 12: 00 – 18: 00. Pomoc online dostępna na stronie [www.tumbopomaga.pl/](http://www.tumbopomaga.pl/)

**Pomoc dla dzieci.**

## **800 190 590 – Biuro Rzecznika Praw Pacjenta**

Bezpłatna infolinia czynna od poniedziałku do piątku od 8: 00 do 21: 00.

**Pomoc dla dorosłych.**

## **800 190 590 – całodobowa infolinia Narodowego Funduszu Zdrowia**

Infolinia zakresie informacji o postępowaniu w sytuacji wątpliwości podejrzenia koronawirusa. Pod tym numerem NFZ oferuje też pomoc psychologiczną.

W oparciu o materiały informacyjne:

[www.porozmawiajmy.edu.pl/czytelnia/pomoc-bez-wychodzenia-z-domu](http://www.porozmawiajmy.edu.pl/czytelnia/pomoc-bez-wychodzenia-z-domu)  
opracowała ANNA PETRYCKA

## **GRUPA ANONIMOWYCH ALKOHOLIKÓW LUBOGOSZCZ**

Po czasowym, związanym z potrzebą ograniczenia bezpośrednich kontaktów społecznych przeniesieniu się mitingów AA do przestrzeni wirtualnej Grupa Anonimowych Alkoholików Lubogoszcz wznowiła spotkania w domu katechetycznym przy parafii św. Michała Archanioła w Mszanie Dolnej, ul. Jana Pawła II 1a. Mitingi odbywają się w każdą środę w godzinach 18.00-20.00. Osoby z postanowieniem zaprzestania picia mogą dołączyć do spotkania w pierwszą środę miesiąca (miting otwarty).



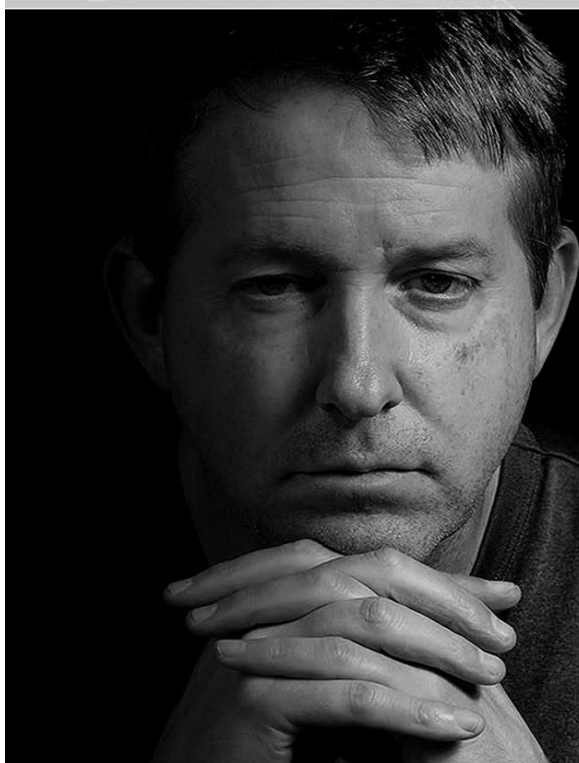
# Alkohol – dlaczego lepiej go unikać w czasie epidemii COVID-19?



- ✗ Osłabia system odpornościowy człowieka, co może zwiększyć ryzyko zakażenia.
- ✗ Obniża zdolność do podejmowania odpowiedzialnych i bezpiecznych decyzji.
- ✗ Zwiększa ryzyko wypadków i urazów, które mogą oznaczać konieczność wizyty w szpitalu.



## Alkohol w dobie koronawirusa. Czy Twoje picie jest już problemem?



### Niepokojące sygnały:

- ✗ Pijesz częściej i więcej niż zazwyczaj.
- ✗ Alkohol staje się dla Ciebie lekarstwem na zły nastrój, smutek, lęk czy złość.
- ✗ Coraz częściej upijasz się / używasz alkoholu, by złagodzić przykre skutki wcześniejszego upicia.
- ✗ Miewasz trudności z przypomnieniem sobie, co robiłeś (tzw. urwany film).
- ✗ Pijesz, kiedy nie powinieneś – np. w czasie pracy, nauki, opieki nad dziećmi.
- ✗ Odczuwasz negatywne skutki picia (np. zdrowotne czy finansowe), ale mimo wszystko dalej sięgasz po alkohol.
- ✗ Rodzina i przyjaciele zwracają Ci uwagę, że są zaniepokojeni Twoim picciem.



## Zagórzańskie Dziedziny na Święcie Marki Lokalnej

Zagórzańskie Dziedziny zaliczyły swój debiut podczas konferencji „Marka lokalna – kierunkowskaz dla aktywnych lokalnie” zorganizowanej przez Stowarzyszenie Dolina Karpią. Była to okazja do zaprezentowania dotychczasowych działań kreatorów marki Gminy Mszana Dolna przed publicznością z całej Polski.

Pierwsze takie spotkanie przedstawicieli podmiotów działających w sposób szczególny dla promocji swoich Małych Ojczyzn okrzyknięto Świętem Marki Lokalnej. Można było bowiem do woli czerpać z przykładów i doświadczeń osób skupionych wokół lokalnych społeczności i regionów; inspiracją były produkty lokalne zaprezentowane przez partnerów projektu „Marka lokalna szansą rozwoju regionu” finansowanego w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020 we współpracy 6 Lokalnych Grup Działania z obszaru Polski, które wymieniają się doświadczeniami we wdrażaniu i promocji marek terytorialnych: Stowarzyszenie „Między Wisłą a Kampinosem” (lider projektu), Stowarzyszenie Dolina Karpią (organizator i gospodarz konferencji),

Stowarzyszenie „Na Śliwkowym Szlaku”, LGD „Zielony Pierścień”, Stowarzyszenie „Partnerstwo dla Doliny Baryczy” oraz LGD „PRYM”.

Gospodarze konferencji honorowo podjęli swoich gości w obiekcie MOLO Resort posiadający znak marki lokalnej Dolina Karpią. Praktyczne przykłady produktów wyróżnionych tym znakiem uczestnicy konferencji poznali w ramach warsztatów kreatywnych: pszczelarskich, piekarniczych i cukierniczych. Niespodzianką dla gości Doliny Karpią był pokaz kulinarny wykonany w oparciu o produkty objęte marką lokalną Dolina Karpią przez członków jej Kapituły: Ewę Wachowicz i Marcina Polusa, Prezesa Stowarzyszenia Małopolskich Kucharzy i Cukierników.

Olga Gałek, Wiceprezes Fundacji Miejsce i Ludzi Aktywnych MILA, wymieniając marki terytorialne, których przedstawicieli zaproszono na konferencję w Osieku, stwierdziła: „Co stanowi ich wyróżnik? Otóż sukces każdej z nich zależy od atutów regionu i wprost proporcjonalny jest do zaangażowania jej użytkowników. To zdecydowanie zespołowa gra rynkowa”.

MAGDA POLAŃSKA



GMINA  
MSZANA DOLNA



## Konferencja „Marka lokalna – kierunkowskaz dla aktywnych lokalnie”



## „Zagórzańskie Dzia dziny – marka lokalna oparta o dziedzictwo kulturowe i przyrodnicze regionu”

Magdalena Polańska  
Gmina Mszana Dolna



„Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich: Europa inwestująca w obszary wiejskie”

Institucja Zarządzająca PROW 2014-2020 – Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

Materiał współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach poddziałania „Przygotowanie i realizacja działań w zakresie współpracy z lokalną grupą działania” Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020.



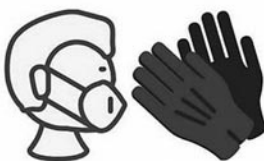
## Gminne biblioteki wznawiają swoją działalność

Drodzy Czytelnicy, od 11.05.2020 Biblioteki GBP Mszana Dolna wznawiają swoją działalność, jednak na nieco zmienionych, wymuszonych przez sytuację epidemiologiczną zasadach:

- w pomieszczeniu biblioteki może przebywać tylko jeden czytelnik (lub opiekun z dzieckiem) wyposażony w środki ochrony indywidualnej (tj. maseczka, rękawice); pozostali czytelnicy chętni do skorzystania z księgozbioru biblioteki powinni czekać na zewnątrz na swoją kolej wejścia do placówki (w odległości przynajmniej 2 metrów od siebie);
- rekomendujemy wizytę w placówce po wcześniejszym uzgodnieniu terminu telefonicznie lub za pośrednictwem komunikacji elektronicznej (e-mail, Facebook);
- w placówkach nie ma wolnego dostępu do księgozbioru; nie udostępniamy stanowisk komputerowych ani miejsc w czytelniach; przyjmujemy tylko zwroty i wypożyczamy wybrane egzemplarze; książki do wypożyczenia bibliotekarka przygotowuje po uprzednim ich zamówieniu (będzie sprawnej) lub bezpośrednio przy czytelniku;
- zwrócone egzemplarze podlegają siedmiodniowej kwarantannie; po tym terminie wrócą na półki;

### BEZPIECZNI W BIBLIOTECE

#### Co Ty możesz zrobić dla nas?



Założ maseczkę i rękawiczki.



Do wypożyczalni wchodź pojedynczo.



Przygotuj listę książek, które chcesz wypożyczyć.

#### Co my robimy dla Was?



Stosujemy rygor sanitarny wobec siebie i pomieszczeń, w których pracujemy.



Obsługujemy Was z zachowaniem odstępu 2 m.



Ograniczamy wolny dostęp do księgozbioru.



Używamy przyłbic, rękawiczek jednorazowych oraz maseczek.



Wszystkie zwrócone książki poddajemy kwarantannie.

#### Dbajmy o siebie razem!

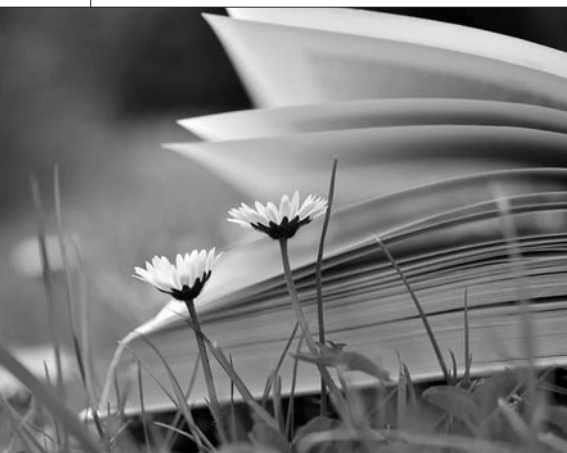
- bibliotekarki wykonują swoją pracę zachowując zasady bezpieczeństwa: zaopatrzone są w rękawice jednorazowe, maseczki i przyłbice, oddzielone od czytelników płytą pleksi;
- przy wejściach do bibliotek wyznaczono miejsca do dezynfekcji dłoni; udostępniono informacje o przestrzeganiu zasad bezpieczeństwa przez czytelników;
- regularnie dezynfekowane będą powierzchnie wspólne tj. blaty, klamki,

włączniki światła itp.

Szczegółowe informacje dot. pracy każdej z gminnych bibliotek dostępne są na stronie [www.gbpm.szana.pl](http://www.gbpm.szana.pl) lub profilach facebookowych poszczególnych filii.

Mamy nadzieję, że szybko odnajdziemy się w tej nowej rzeczywistości. Stęskniłyśmy się już bardzo za Wami. Do zobaczenia!

DYREKCJA I BIBLIOTEKARKI GBP  
MSZANA DOLNA





# Jeżeli czegoś pragniesz, do czegoś dążysz, laur zwycięstwa do Ciebie należy

Pragnienie osiągnięcia sukcesu towarzyszy nam od najmłodszych lat. Jednak na sukces trzeba sobie zapracować. Nie zniechęca to tych, którzy nie boją się wysiłku i dążą konsekwentnie do celu.

– Rok szkolny 2019/2020 nie był czasem łatwym. Mimo to, gdy już zbliża się wielkimi krokami ku końcowi, możemy powiedzieć, że był rokiem dobrym – podsumowuje dyrektor Szkoły Podstawowej nr 1 w Lubomierzu.

Wśród uczniów tej placówki znaleźli się tacy, którzy dzięki ciężkiej pracy i wytrwałości zdobyli „laur zwycięstwa”. Oto ich sukcesy i osiągnięcia:



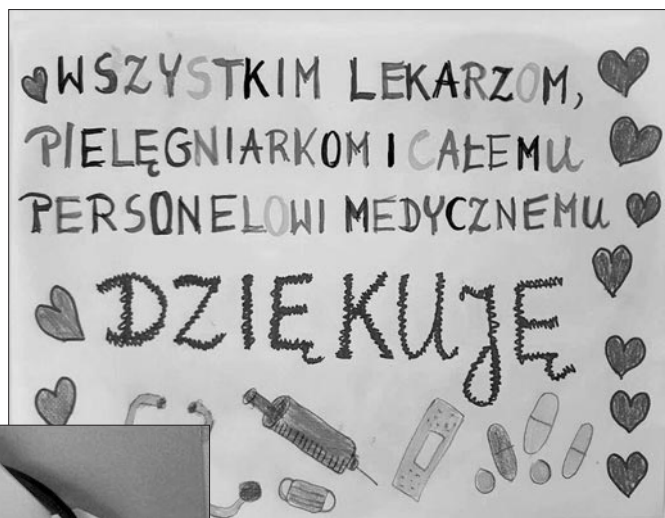
**Daniel Cebula** – FINALISTA MAŁOPOLSKIEGO KONKURSU CHEMICZNEGO dla uczniów szkół podstawowych zorganizowanego pod patronatem Kuratorium Oświaty w Krakowie;

**Milena Kuczaj i Martyna Wojciszczyk** – LAUREATKI OGÓLNOPOLSKIEGO KONKURSU HISTORYCZNEGO „Przywrócić głos Niezłomnym, Nieobecny na lekcjach historii” dla uczniów szkół podstawowych i środowisk polonijnych. Patronat Narodowy nad Konkursem objął Prezydent Rzeczypospolitej Andrzej Duda w Stulecie Odzyskania Niepodległości.

Gratulujemy i życzymy kolejnych, równie wspaniałych sukcesów!

MALGORZATA KAWECKA

## Łostowianie przygotowali #kartkidlamedyka



Uczniowie z Zespołu Szkoły i Przedszkola w Łostówce przyłączyli się do ogólnopolskiej akcji #kartkidlamedyka.

Polegała ona na narysowaniu, namalowaniu czy stworzeniu kartki/rysunku z życzeniami i podziękowaniami dla medyka. Celem akcji było podziękowanie medykom za ich trudną pracę i znak,



że ich doceniamy i jesteśmy wdzięczni.

Miejmy nadzieję, że wykonane przez dzieci prace sprawią wiele radości wszystkim osobom pracującym w służbie zdrowia, gdyż w tym szczególnie trudnym dla nas wszystkich czasie są oni PRAWDZIWYMI BOHATERAMI – podkreślają szkolni koordynatorzy akcji.

JOLANTA FRAN CZAK, pedagog szkolny

# 30 lat samorządności – jak to było u nas?

**30 rocznica pierwszych wyborów do niezależnego samorządu gminnego, które odbyły się 27 maja 1990 roku upływa w cieniu pandemii koronawirusa. Podwyższony rygor sanitarny i potrzeba zachowania dystansu społecznego wpłynęły na decyzję o rezygnacji z zaplanowanych na 28 maja 2020 r., uroczystych obchodów jubileuszu.**

Wspólne Obchody 30-lecia Samorządu Terytorialnego organizowane przez gospodarzy Gminy i Miasta Mszana Dolna oraz Gminy Niedźwiedz zostały odwołane ze względu na obecną sytuację epidemiologiczną. Warto jednak wspomnieć tamte wydarzenia doceniając rolę jaką odegrał samorząd terytorialny dla rozwoju miast i gmin w Polsce. Warto przypomnieć również w tym jubileuszowym roku, że nie byłoby reformy samorządowej bez pokojowej rewolucji Solidarności, w której wybitny udział miał Papież Jan Paweł II. Warto również przypomnieć niezwykle atmosferę tamtych lat. Wszystko zaczęło się od reformy samorządowej w 1990 roku. Zainicjowana przez rząd Tadeusza Mazowieckiego reforma przełamała monopol władzy totalitarnego państwa. W miejsce istniejących w PRL rad narodowych wprowadzono rady gmin o znacznie większych uprawnieniach.

27 maja 1990 roku przeprowadzono wybory do rad gmin. Były to pierwsze, całkowicie wolne wybory po 1989 roku. Świadkowie tamtych wydarzeń wspominają, że ludzie szli do głosowania z nadzieją zmiany na lepsze, mieli przekonanie, że uczestniczą w przełomowym wydarzeniu. Mimo stosunkowo niskiej frekwencji wyborczej (ok. 42%) organizatorom wyborów, jak również samym wyborcom towarzyszył entuzjazm, poczucie sprawczości, wolności i nowe



Pionierzy Samorządu Gminy Mszana Dolna podczas obchodów jubileuszu 25 lecia gminy (2017 r.)



Rada Gminy VI kadencji 2010-2014

go otwarcia. Stopniowo, z biegiem czasu ludzie uwierzyli, że są gospodarzami we własnych gminach, nabrali przekonania, że ktoś ich reprezentuje – radny, wójt, którego znają i mogą mieć do niego zaufanie.

Przełom ustrojowy związany z samorządem polegał na tym, że od 1990 roku Rada Gminy – jako organ stanowiący i kontrolny wyłaniana jest w sposób demokratyczny, powszechny, bezpośredni, równy i tajny. Dopełnieniem reformy samorządowej było wprowadzenie bezpośrednich wyborów wójtów, burmistrzów i prezydentów miast. Pierwsze takie bezpośrednie wybory odbyły się wraz z ko-

lejnymi wyborami samorządowymi – 27 października i 10 listopada 2002 roku. Organ wykonawczy, którym do 2002 roku był Zarząd Gminy, a po tej dacie wójt, burmistrz, prezydent miasta – stał się autonomiczny i suwerenny w podejmowanych decyzjach. Nie podlegał – jak było wcześniej – rekomendacjom rządowym i partyjnym. Musiał się liczyć przede wszystkim z wolą mieszkańców, której wyrazicielami byli wybrani radni. Od początku samorząd gminy miał szerokie kompetencje i realizował wiele zadań, których lista stale się rozszerza. Gminy zyskały osobowość prawną, ma-





Sesja Rady Gminy III kadencji 1998-2002, przewodniczy Stefania Wojciaczyk



Wójt Tadeusz Patalita

jątek komunalny i własne źródła finansowania.

Tak było również u nas. W wolnych wyborach została wyłoniona wspólna dla miasta i gminy rada licząca 29 osób. W dniu 27 maja 1990 r. radnymi z terenu Miasta i Gminy Mszana Dolna zostali wybrani:

Adamczyk Jan (Lubomierz)  
 Białoń Stanisław (Mszana Górna)  
 Chorągwicki Jan (Łostówka)  
 Chorążak Józef (Olszówka)  
 Chrustek Stanisław (Kasina Wielka)  
 Dawiec Józef (Mszana Górna)  
 Dziętło Stanisław (Mszana Dolna)  
 Filipiak Czesław (Kasinka Mała)  
 Kościelniak Jan (Olszówka)  
 Kowal Eugeniusz (Mszana Dolna)  
 Krzysztofiak Julia (Lubomierz)  
 Kuc Jan (Mszana Górna)  
 Kubowicz Kazimierz (Kasina Wielka)  
 Kurek Zbigniew (Mszana Dolna)  
 Liszka Edward (Mszana Dolna)  
 Lulek Józef (Kasina Wielka)  
 Łabuz Kazimierz (Mszana Dolna)  
 Łazarczyk Jan (Glisne)  
 Mikołajko Jan (Mszana Dolna)  
 Nawara Stefan (Kasinka Mała)  
 Ogiela Franciszek (Łostówka)  
 Pajdo Kazimierz (Łętowe)  
 Pajdzik Józef (Lubomierz)  
 Patalita Tadeusz (Raba Niżna)  
 Stożek Franciszek (Kasinka Mała)  
 Surówka Bogdan (Mszana Dolna)  
 Szyalnik Jakub (Mszana Dolna)  
 Zięba Stanisław (Kasinka Mała)  
 Żaba Bolesław (Kasina Wielka)



Pierwsza inauguracyjna sesja nowo wybranej rady odbyła się 6 czerwca 1990 roku w budynku Urzędu Miasta i Gminy Mszana Dolna przy ul. Józefa Piłsudskiego 2. Na tej sesji wybrano Przewodniczącego Rady Miasta i Gminy, którym został Zbigniew Kurek i ustalono liczbę członków Zarządu Miasta i Gminy (do pierwszego Zarządu weszli: Jan Kuc, Józef Lulek, Tadeusz Patalita, Czesław Filipiak) oraz ustalono liczbę Wiceprzewodniczących Rady.

Później, 26 kwietnia 1991 roku Rada Miasta i Gminy Mszana Dolna, po przeprowadzeniu konsultacji społecznych przyjęła uchwałę nr XII/100/91 w sprawie podziału organów wspólnych dla miasta i sąsiadującej z nim gminy. Realizując wspomnianą uchwałę wystąpiono do Rady Ministrów z wnioskiem o podział wspólnych organów i utworzenie osobnych: Gminy Mszana Dolna i Miasta Mszana Dolna. Rada

Ministrów pozytywnie rozpatrzyła wniosek i 1 stycznia 1992 roku podział Miasta i Gminy na dwie odrębne jednostki stał się faktem. Należy tutaj podkreślić, że inicjatywa podziału należała do radnych miejskich. To oni dążyli do rozłączenia samorządu. Paradoksalnie podział przyniósł większe korzyści Gminie Mszana Dolna. Rozpoczęła się samodzielna droga Gminy Mszana Dolna, która trwa do dziś.

W dniu 23 lutego 1992 r. przeprowadzono wybory uzupełniające do Rady Gminy Mszana Dolna liczącej 22 radnych, zaś 28 lutego 1992 roku odbyła się pierwsza sesja Rady Gminy, na której wybrano Przewodniczącego (**Czesława Filipiaka**) i Wiceprzewodniczących Rady oraz ustalono liczbę członków zarządu. W marcu 1992 roku, Rada Gminy wybrała Zarząd Gminy i pierwszego Wójta Gminy Mszana Dolna. Został nim **Stanisław Potaczek** z Poręby



Stanisław Białoń i Czesław Filipiak podczas obrad Rady Gminy

Wielkiej, który z powodzeniem piastował ten urząd przez trzy kolejne kadencje, i który aktywnie uczestniczy w życiu gminy po dziś dzień.

## Radni i Radni Gminy Mszana Dolna w latach 1992-2020

### RADNA I RADNI I KADENCJI 1992-1994

**Przewodniczący Rady Gminy** – Czesław Filipiak  
**Wiceprzewodniczący** – Stanisław Białoń

Jan Adamczyk (Lubomierz)  
Stanisław Białoń (Mszana Górna)  
Jan Chorągwicki (Łostówka)  
Józef Chorążak (Olszówka)  
Stanisław Chrustek (Kasina Wielka)  
Józef Dawiec (Mszana Górna)  
Czesław Filipiak (Kasinka Mała)  
Jan Kościelniak (Olszówka)  
Julia Krzysztofiak (Lubomierz)  
Jan Kuc (Mszana Górna)  
Kazimierz Kubowicz (Kasina Wielka)  
Józef Lulek (Kasina Wielka)  
Jan Łazarczyk (Glisne)  
Franciszek Mrażek (Kasinka Mała)  
Stefan Nawara (Kasinka Mała)  
Franciszek Ogiela (Łostówka)  
Kazimierz Pajdo (Łętowe)  
Józef Pajdzik (Lubomierz)

Tadeusz Patalita (Raba Niżna)  
Franciszek Stożek (Kasinka Mała)  
Stanisław Zięba (Kasinka Mała)  
Bolesław Żaba (Kasina Wielka).

### RADNE I RADNI II KADENCJI 1994-1998

**Przewodniczący Rady Gminy** – Czesław Filipiak  
**Wiceprzewodniczący** – Stanisław Białoń

Jan Adamczyk (Lubomierz)  
Stanisław Białoń (Mszana Górna)  
Edward Bierowiec (Mszana Górna)  
Jan Chorągwicki (Łostówka)  
Stanisław Chrustek (Kasina Wielka)  
Czesław Filipiak (Kasinka Mała)  
Aleksandra Kania (Kasinka Mała)  
Władysław Kołodziejczyk (Mszana Górna)  
Julia Krzysztofiak (Lubomierz)  
Kazimierz Kubowicz (Kasina Wielka)  
Jan Kuc (Mszana Górna)  
Józef Lulek (Kasina Wielka)  
Jan Łazarczyk (Glisne)  
Franciszek Ogiela (Łostówka)  
Kazimierz Pajdo (Łętowe)  
Józef Pajdzik (Lubomierz)  
Tadeusz Patalita (Raba Niżna)  
Stanisław Polański (Kasinka Mała)  
Józef Potaczek (Olszówka)  
Kazimierz Stabrawa (Łętowe)  
Andrzej Stożek (Kasinka Mała)

Franciszek Stożek (Kasinka Mała)  
Józef Waclawik  
Bolesław Żaba.

### RADNE I RADNI III KADENCJI 1998-2002

**Przewodniczący Rady Gminy** – Stanisław Białoń  
**Wiceprzewodniczący** – Piotr Lulek

Jan Adamczyk (Lubomierz)  
Stanisław Białoń (Mszana Górna)  
Ryszard Bruzi (Łętowe)  
Jan Chorągwicki (Łostówka)  
Stanisław Chrustek (Kasina Wielka)  
Andrzej Dorynek (Mszana Górna)  
Krystyna Górni (Glisne)  
Elżbieta Jakubiak (Kasinka Mała)  
Anna Jarosz (Mszana Górna)  
Jan Kuc (Mszana Górna)  
Józef Lulek (Kasina Wielka)  
Piotr Lulek (Kasina Wielka)  
Wojciech Mrażek (Kasinka Mała)  
Franciszek Ogiela (Łostówka)  
Kazimierz Pajdo (Łętowe)  
Józef Potaczek (Olszówka)  
Józef Potaczek (Raba Niżna)  
Andrzej Stożek (Kasinka Mała)  
Franciszek Stożek (Kasinka Mała)  
Józef Waclawik (Olszówka)  
Stefania Wojciaczyk (Lubomierz)  
Józef Wojciarczyk (Lubomierz)  
Adam Wrzecionek (Kasina Wielka)  
Marek Wydra (Kasinka Mała).

Jesienią 2002 r. Wójta Stanisław Potaczka na stanowisku zastąpił wybrany w pierwszych bezpośrednich wyborach dotychczasowy zastępca – **Tadeusz Patalita**, który wójtował w gminie przez 2 kolejne kadencje. Zastępował go **Franciszek Stożek**, później – od stycznia 2008r. **Barbara Dziwisz** – jako **Pełnomocnik Wójta**. Przewodniczącą Rady Gminy została wybrana **Stefania Wojciaczyk**.

### RADNE I RADNI IV KADENCJI 2002-2006

**Przewodnicząca Rady Gminy** – Stefania Wojciaczyk  
**Wiceprzewodniczący** – Stanisław Jania

Jan Chorągwicki (Łostówka)  
Stanisław Chrustek (Kasina Wielka)



Andrzej Dorynek (Mszana Górna)  
 Elżbieta Jakubiak (Kasinka Mała)  
 Stanisław Jania (Mszana Górna)  
 Zygmunt Kaletka (Kasina Wielka)  
 Wojciech Mrażek (Kasinka Mała)  
 Czesław Nawara (Olszówka)  
 Kazimierz Pajdo (Łętowe)  
 Kazimierz Perz (Kasinka Mała)  
 Józef Potaczek (Olszówka)  
 Józef Potaczek (Raba Niżna)  
 Stefania Wojciaczyk (Lubomierz)  
 Józef Wojciarczyk (Lubomierz)  
 Adam Wrzecionek (Kasina Wielka).

## RADNA I RADNI V KADENCJI 2006-2010

**Przewodnicząca Rady  
 Gminy** – Stefania Wojciaczyk  
**Wiceprzewodniczący** – Stanisław  
 Jania

Jan Chorągwicki (Łostówka)  
 Stanisław Chrustek (Kasina Wielka)  
 Piotr Doll (Lubomierz)  
 Andrzej Dorynek (Mszana Górna)  
 Stanisław Jania (Mszana Górna)  
 Czesław Nawara (Olszówka)  
 Kazimierz Pajdo (Łętowe)  
 Kazimierz Perz (Kasinka Mała)  
 Andrzej Płoskonka (Kasinka Mała)  
 Józef Potaczek (Olszówka)  
 Józef Potaczek (Raba Niżna)  
 Paweł Rapacz (Kasina Wielka)  
 Marek Szczypka (Kasinka Mała)

Stefania Wojciaczyk (Lubomierz)  
 Adam Wrzecionek (Kasina Wielka).

W 2010 roku, pałeczkę w sztafecie samorządowej przejął wybrany na wójta Gminy Mszana Dolna **Bolesław Żaba**, który do dziś, nieprzerwanie sprawuje urząd – obecnie trzecią kadencję. W latach 2012-2014 funkcję zastępcy wójta Bolesława Żaby pełnił **Tadeusz Klimek**, później – od stycznia 2015r. do chwili obecnej wójta zastępuje **Katarzyna Szybiak**. Przewodniczącym Rady Gminy VI kadencji został Jan Chorągwicki – wieloletni radny z Łostówki, którego po wyborach samorządowych w 2014 r. na okres VII kadencji zastąpiła **Aleksandra Kania** – radna z Kasinki Małej. W listopadzie 2018 r. **Jan Chorągwicki** ponownie został radnym i przewodniczącym Rady Gminy Mszana Dolna.

## RADNE I RADNI VI KADENCJI 2010-2014

**Przewodniczący Rady Gminy** – Jan  
 Chorągwicki  
**Wiceprzewodnicząca** – Elżbieta  
 Jakubiak

Jan Chorągwicki (Łostówka)  
 Piotr Doll (Lubomierz)  
 Elżbieta Jakubiak (Kasinka Mała)

Bolesław Jania (Kasina Wielka)  
 Agata Kordeczka (Mszana Górna)  
 Tadeusz Kowalczyk (Raba Niżna)  
 Ireneusz Nalepa (Mszana Górna)  
 Czesław Nawara (Olszówka)  
 Kazimierz Pajdo (Łętowe)  
 Kazimierz Perz (Kasinka Mała)  
 Andrzej Płoskonka (Kasinka Mała)  
 Gabriel Rapta (Kasina Wielka)  
 Jan Wojciarczyk (Lubomierz)  
 Adam Wrzecionek (Kasina Wielka)  
 Andrzej Żurek (Olszówka)

Wojciech Gil (Olszówka) – wybrany w wyborach uzupełniających do Rady Gminy Mszana Dolna w dniu 18 grudnia 2011r..

## RADNE I RADNI VII KADENCJI 2014-2018

**Przewodnicząca Rady  
 Gminy** – Aleksandra Kania  
**Wiceprzewodniczący** – Jan  
 Wojciarczyk

Chorągwicki Jan (Łostówka)  
 Doll Piotr (Lubomierz)  
 Fabia Adam (Kasina Wielka)  
 Kania Aleksandra (Kasinka Mała)  
 Kania Helena (Kasinka Mała)  
 Kowalczyk Maria (Mszana Górna)  
 Lach Władysław (Raba Niżna)  
 Mardausz Jolanta (Olszówka)



Radni Gminy Mszana Dolna II kadencji 1994-1998

Mucha Dorota (Mszana Górna)  
 Niedojad Krzysztof (Łętowe)  
 Płoskonka Andrzej (Kasinka Mała)  
 Rapta Gabriel (Kasina Wielka)  
 Wojciarczyk Jan (Lubomierz)  
 Wrzcionek Adam (Kasina Wielka)  
 Żurek Piotr (Olszówka)

## RADNE I RADNI VIII KADENCJI OBECNA KADENCJA 2018-2023

**Przewodniczący Rady Gminy** – Jan Choraǳewicki

**Wiceprzewodnicząca** – Helena Kania

Bubiłek Halina (Kasina Wielka)  
 Choraǳewicki Jan (Łostówka)  
 Gniecki Krzysztof (Lubomierz)  
 Kaleta Stanisław (Kasina Wielka)  
 Kania Aleksandra (Kasinka Mała)  
 Kania Helena (Kasinka Mała)  
 Radny Kubowicz Rafał (Kasina Wielka)  
 Radny Kuczaj Krzysztof (Mszana Górna)  
 Radna Majda Maria (Mszana Górna)  
 Mardausz Jolanta (Olszówka)  
 Masłowiec Bolesław (Raba Niżna)  
 Niedojad Krzysztof (Łętowe)  
 Skolarus Jan (Kasinka Mała)

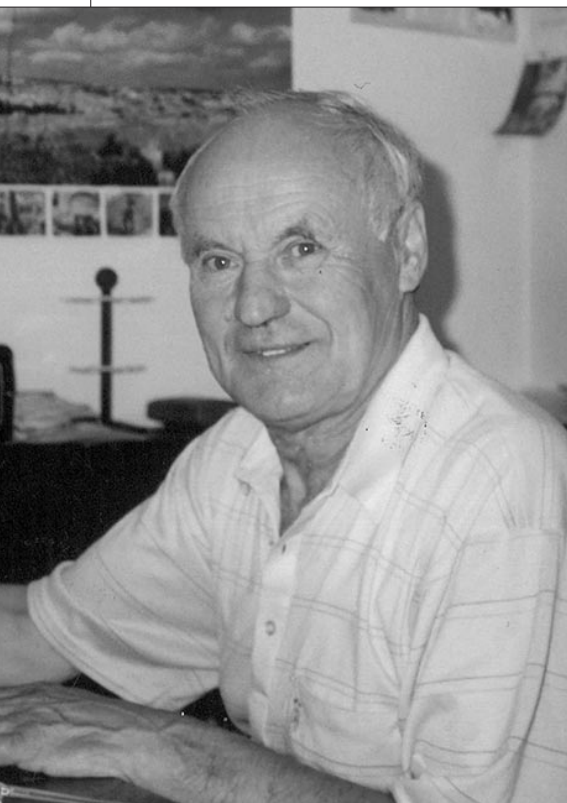
Wojciarczyk Jan (Lubomierz)  
 Radny Żurek Piotr (Olszówka)

Od 1990 r. na rzecz Gminy Mszana Dolna pracowało 73 radnych. (szesciu z nich już nie żyje: śp. Stanisław Zięba z Kasinki Małej, śp. Jan Łazarczyk z Glisnego, śp. Józef Dawiec z Mszany Górnej, śp. Józef Wojciarczyk (radny i sołtys z Lubomierza), śp. Jan Kościelniak z Olszówki, śp. Andrzej Żurek z Olszówki.

Obecny wójt Bolesław Żaba w 1990 roku wystartował w wyborach z list Komitetu Obywatelskiego, będącego terenową strukturą zwolenników „Solidarności”, a jednocześnie ogólnopolskim, spontanicznym ruchem zwolenników przemian ustrojowych w Polsce. Dzisiaj wspomina: *To było takie spontaniczne „pospolite ruszenie”. Wierzyliśmy w to, że ta reforma – jak się później okazało – była bardzo udana, jeżeli chodzi o samorząd lokalny. Panowała atmosfera pełna nadziei. Ludzie bardzo chętnie brali udział w życiu społecznym, angażowali się w „czynnie społeczne”, (...) Reforma przygotowana przez śp. prof. Jerzego Regułskiego i śp. prof. Michała*

*Kuleszę była niezwykle udana. Jest udana! Są pewne wady, które należałoby usprawnić, poprawić (np. finansowanie samorządu), jednak zauważalny jest skok cywilizacyjny. Na terenie każdej miejscowości sporo rzeczy zostało zrobionych. Polska lokalna się rozwinęła. – zauważa obecny wójt.*

*Moja przygoda z samorządem rozpoczęła się w 1990 r., to jest w czasie pierwszych wyborów do samorządu. Wtedy startowaliśmy do samorządu Miasta i Gminy Mszana Dolna z list Komitetu Obywatelskiego, wspomina Jan Choraǳewicki, który jako jedyny w Gminie Mszana Dolna nieprzerwanie od 1990 r. jest radnym. Ci ludzie, którzy wtedy dostali się do Rady byli bardziej spontaniczni, bardziej szczerzy, otwarci. Myślę, że to było takie naturalne podejście do sprawowania funkcji, reprezentowania mieszkańców... Chciałem jeszcze powiedzieć jedną rzecz – Wszyscy radni na przestrzeni tych 30 lat, a mogę to powiedzieć, ponieważ tyle lat zasiadam w radach – wnieśli jakąś cząstkę do rozwoju każdej miejscowości, do rozwoju całej gminy. Trzeba ciepło o nich wspomnieć i mówić, i tak samo wspomnieć*



Wójt Stanisław Potaczek



Radni Miasta i Gminy Mszana Dolna I kadencji 1990-1992





*Tych, którzy odeszli na „wieczną wartę” – dodaje Przewodniczący, który w ogólnym rozrachunku pozytywnie ocenia funkcjonowanie samorządu.*

Kolejny etap reformy administracyjnej nastąpił osiem lat później – w 1998 r.). Towarzyszyły mu znacznie większe na-

pięcia polityczne, niż przy wprowadzaniu samorządu gminnego. Reforma polegała na wprowadzeniu dwóch dodatkowych szczebli samorządu – powiatów i samorządowych województw. W wyniku reformy ostatecznie utworzono 16 rządowo-samorządowych województw

i 308 samorządowych powiatów. Reforma miała na celu usprawnienie działań władz samorządowych w terenie. Zmniejszono liczbę województw z 49 do 16.

W obecnej rzeczywistości Samorząd pełni kluczową rolę, jeśli chodzi o oświatę, gospodarkę, pomoc społeczną, ochronę środowiska, stał się ponadto beneficjentem i zarządcą środków unijnych.

Od 30 lat, wokół Samorządu tworzy się wspólnota, która angażując mieszkańców w przeróżne inicjatywy zbliża ich do siebie. Struktury samorządowe ułatwiają solidarny podział zasobów i efektywne ich wykorzystanie. Wiele zależy od aktywności zarówno radnych jak i wójta – jako gospodarzy miejsca. Samorządowcy są liderami lokalnej społeczności, odpowiadając na potrzeby i oczekiwania mieszkańców wspólnie wyznaczają kierunki rozwoju gminy.

**ANNA PETRYCKA**

W artykule wykorzystano fragmenty wypowiedzi Przewodniczącego Rady Gminy Jana Chorągwickiego i Wójta Bolesława Żaby udzielonych w wywiadzie dla Telewizji Limanowskiej TV 28 w dniu 02.06.2020 r. Wywiad przeprowadziła Monika Antosz Grodzicka.



Rada Gminy VII Kadencji 2014-2018 r.

# Rok zacnych jubileuszy w cieniu pandemii



Przewodniczący Rady Gminy Jan Chorągwicki

**XXI Sesja Rady Gminy Mszana Dolna miała szczególny charakter. Mimo bieżących, jakże pilnych spraw Radni zwrócili swoją uwagę ku czasom przeszłym – najpierw do roku 1920, w którym 18 maja w Wadowicach urodził się Karol Wojtyła – wielki Polak, polski papież, Święty Jan Paweł II.**

Wielu z nas ma osobiste doświadczenie spotkania z Karolem Wojtyłą na różnych etapach jego posługi – jako kapłana, biskupa, kardynała, a w końcu papieża. Kochaliśmy go, słuchali, podążali za nim – jest naszą dumą i autorytetem. Radni gminy Mszana Dolna wydali na okoliczność setnej rocznicy urodzin Karola Wojty-

ły specjalne oświadczenie, które podczas sesji w dniu 10 czerwca odczytała wiceprzewodnicząca Rady Gminy – Helena Kania. Zawarł w nim wyrazy szacunku, wdzięczno-

ści za życie Karola Wojtyły, Jego posługę i wkład w istnienie wolnej Polski w zjednoczonej Europie. W przyjętym przez aklamację oświadczeniu, którego autorem i inicjatorem

**RADA GMINY**  
34-730 Mszana Dolna  
ul. Spadochroniarzy 6  
woj. małopolskie

**Oświadczenie Nr 3/20**  
**Rady Gminy Mszana Dolna**  
**z dnia 10 czerwca 2020 r.**

*w sprawie 30 rocznicy pierwszych wolnych wyborów samorządowych z 1990 roku.*

*Na podstawie art. 18 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 713) oraz § 24 ust. 2 pkt 3 Statutu Gminy Mszana Dolna przyjętego Uchwałą Nr L/657/2018 Rady Gminy Mszana Dolna z dnia 28 września 2018r. (Dz. Urz. Woj. Małopolskiego z 2018r. poz. 6672) - Rada Gminy Mszana Dolna uchwała, co następuje:*

§ 1.

*27 maja minęła trzydziesta rocznica pierwszych wolnych wyborów do rad gmin i miast, co oznaczało odrodzenie polskiego samorządu terytorialnego. Wybory rozpoczęły proces reformowania ustroju państwa, decentralizacji władzy i przekazywania jej w ręce lokalnych wspólnot. Powstanie samorządu zmieniło nasz kraj w państwo rozumiane jako wspólnota obywateli i wyzwoliło wiele inicjatyw społecznych. Stało się fundamentem budowy patriotyzmu lokalnego i odpowiedzialności za małe ojczyzny. Na przestrzeni tych trzydziestu lat, wielu ludzi wybranych przez swoich wyborców, pełniąc funkcje samorządowe, swoją pracą i zaangażowaniem, przyczyniło się do dbałości o wspólne dobro.*

*Rada Gminy Mszana Dolna z szacunkiem wspomina i ma w pamięci tych Radnych, którzy odeszli już na „wieczną służbę”.*

*Rada Gminy Mszana Dolna pragnie wyrazić szacunek i uznanie wszystkim radnym, burmistrzom i wójtom, którzy na przestrzeni tych 30 lat sprawowali swoje funkcje, zmieniając Gminę. Dzięki nim nasza „Mała Ojczyzna” rozwijając się, staje się dla Mieszkańców coraz lepszym miejscem do życia.*

§ 2.

*Oświadczenie wchodzi w życie z dniem podjęcia.*

**PRZEWODNICZĄCY**  
**RADY GMINY**  
Jan Chorągwicki



jest obecny Przewodniczący Rady Gminy Mszana Dolna Jan Chorągwicki zostały podkreślone te momenty w życiu naszego wielkiego rodaka, które łączyły się z obecnością i spotkaniami w naszej gminie i okolicy.

Kolejne wspomnienie łączy się z 30 rocznicą pierwszych wolnych wyborów samorządowych w 1990 r. Również ten jubileusz został dostrzeżony przez Radnych i stał się okazją do wyrażenia poprzez wspólne oświadczenie szacunku i uznania dla wszystkich radnych, wójtów i burmistrzów, którzy w ciągu ostat-

*kardynała, a następnie naszego ukochanego papieża, który swoją działalnością odcisnął piętno na nas wszystkich- przypomnieli. Jan Paweł II odwiedził wszystkie miejscowości naszej gminy. Wielokrotnie mieliśmy wielki zaszczyt spotkać się z nim osobiście. Ja sam siedmiokrotnie miałem okazję spotkać Go osobiście.*

W swoim wystąpieniu podczas XXI Sesji Rady Gminy Mszana Dolna Wójt Bolesław Żaba pozytywnie ocenił wpływ reformy samorządowej na rozwój polskich gmin. *Trzeba powie-*

*dzieć, że Gmina Mszana Dolna dużo skorzystała dzięki reformie samorządowej, bardzo się zmieniła, dokonała skoku cywilizacyjnego w stosunku do tego co było 30 lat temu. Często nie potrafimy docenić tego co już mamy. Mentalność Mieszkańców też się zmieniła, oczekiwania są coraz wyższe. Odnosząc się z wdzięcznością i uznaniem dla pracy radnych gminnych ponownie pogratulował Przewodniczącemu Janowi Chorągwickiemu wieloletniego sprawowania funkcji społecznych.*

ANNA PETRYCKA

”

**– Wielu z nas należy do pokolenia Jana Pawła II, świętego kapłana, biskupa, kardynała, a następnie naszego ukochanego papieża, który swoją działalnością odcisnął piętno na nas wszystkich- przypomnieli. Jan Paweł II odwiedził wszystkie miejscowości naszej gminy. Wielokrotnie mieliśmy wielki zaszczyt spotkać się z nim osobiście. Ja sam siedmiokrotnie miałem okazję spotkać Go osobiście.**

nich 30 lat sprawując swoje funkcje mieli wpływ na rozwój Gminy Mszana Dolna. Podczas sesji oświadczenie odczytała Jolanta Mardausz – przewodnicząca komisji oświaty Rady Gminy Mszana Dolna.

Wójt Bolesław Żaba wyraził wdzięczność radnym gminy za zwrócenie uwagi na te dwie ważne dla społeczności lokalnej daty i przyjęcie oświadczeń, których uroczyste odczytanie podczas sesji rady niejako zastąpiło odwołane z powodu pandemii zaplanowane świętowanie tych rocznic.

*Wielu z nas należy do pokolenia Jana Pawła II, świętego kapłana, biskupa,*

RADA GMINY  
34-730 Mszana Dolna  
ul. Spadochroniarzy 6  
woj. małopolskie

Oświadczenie Nr 2/20  
Rady Gminy Mszana Dolna  
z dnia 10 czerwca 2020 r.

w sprawie 100 rocznicy urodzin Św. Jana Pawła II.

Na podstawie art. 18 ust. 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t.j. Dz. U. z 2020 r. poz. 713) oraz § 24 ust. 2 pkt 3 Statutu Gminy Mszana Dolna przyjętego Uchwałą Nr L/657/2018 Rady Gminy Mszana Dolna z dnia 28 września 2018r. (Dz. Urz. Woj. Małopolskiego z 2018r. poz. 6672) - Rada Gminy Mszana Dolna uchwała, co następuje:

§ 1.

W setną rocznicę urodzin Karola Wojtyły - Jana Pawła II, Rada Gminy Mszana Dolna wyraża najwyższy szacunek i wdzięczność naszemu wielkiemu Rodakowi.

W szczególny sposób umiłował Kraków i całą Archidiecezję Krakowską. Zasiadając na stolicy biskupiej w Krakowie, jako biskup i kardynał odwiedził wszystkie miejscowości naszej Gminy. Często także podczas prywatnych wędrowek po Gorcach i Beskidzie Wyspowym z uwagą wsluchiwał się w nasze problemy.

Rada Gminy Mszana Dolna pragnie zachować w pamięci szczególne wyróżnienie, jakiego dostąpił Kościół p.w. Św. Michała Archaniola w Mszańcu Dolnym, w którym Karol Wojtyła odprawił pierwszą mszę świętą, po otrzymaniu sakry biskupiej. Pamiętamy także o Jego kolejnych, wielokrotnych odwiedzinach parafii, podczas wizytacji biskupich.

Wspominamy Jana Pawła II jako wielkiego Polaka, patriotę, poetę, filozofa, nauczyciela i wychowawcę, któremu nieobca była nauka i sztuka, praca i cierpienie. Wspominamy Go jako wielkiego papieża, któremu było dane wprowadzić Kościół w nowe Tysiąclecie. Wspominamy, jako Świętego, jako osobę, której życie było wielkim świadectwem świętości.

Wartości, którymi się kierował, to wartości uniwersalne, które powinny być drogowskazem dla nas i wszystkich ludzi na świecie.

My wszyscy w setną rocznicę urodzin Św. Jana Pawła II dziękujemy za Jego życie, posługę i wkład w istnienie wolnej Polski w zjednoczonej Europie.

§ 2.

Oświadczenie wchodzi w życie z dniem podjęcia.

PRZEWODNICZĄCY  
RADY GMINY  
Jan Chorągwicki

# Zagórzański webinar od kuchni



W piątkowe popołudnie, 26 czerwca b. r., w Łętowem, zrealizowano webinar kulinarny dotyczący tradycyjnej kuchni zagórzańskiej. Wspaniałe potrawy przygotowały Panie z Koła Gospodyń Wiejskich „Śwarne Babki”, które zdradziły tajniki dawnej sztuki gotowania.

W czasie webinaru można było poznać receptury i etapy gotowania: kwaśnicy, placków ziemniaczanych z blachy i kłusek kudłatych okraszonych skwarkami. Aby odtworzyć tradycyjny smak potraw przyrządzano je na tradycyjnym piecu kuchennym w gościnnych progach domu Pani Marii z Koła

Gospodyń. W realizacji programu wzięły również udział etnograf Małgorzata Wójtowicz-Wierzbicka i konserwator zabytków Natalia Klęsk z Muzeum im. Władysława Orkana w Rabce – Zdroju, które wypytywały o szczegóły, degustowały, podziwiały umiejętności i pasję gospodyń.

Tych, którzy nie zdążyli na żywo obejrzeć gotowania po zagórzańsku zapraszamy do zapoznania się z nagraniem z tego wydarzenia – <https://www.facebook.com/skarbygorali/videos/625533244715580/>

Webinar pt. „Gotuj z Zagórczanami. Poznaj górala przez webinar” został zrealizowany w ramach projektu „Odkrywanie skarbów dziedzictwa południowej Małopolski” realizowanego ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020, Poddziałanie 6.1.3 Rozwój instytucji kultury oraz udostępnianie dziedzictwa kulturowego.

MAŁGORZATA WÓJTOWICZ-WIERZBICKA



## Podkłady kolejowe – toksyczne, rakotwórcze i niebezpieczne odpady

W ostatnim czasie do Referatu Ochrony Środowiska Urzędu Gminy w Mszanie Dolnej wpłynęło kilka zgłoszeń dotyczących posiadania przez właścicieli nieruchomości podkładów kolejowych, które na mocy obowiązujących przepisów prawa są odpadami niebezpiecznymi. Podkłady pochodzą z remontów PKP, a firmy remontujące torowiska stają się ich wytwórcą i ponoszą odpowiedzialność za ich utylizację.

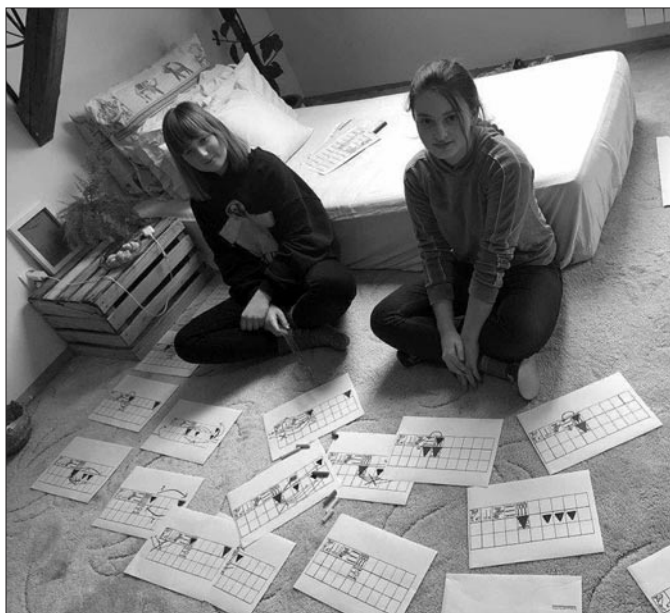
Zużyte podkłady kolejowe nie mogą być sprzedawane osobom fizycznym, montowane w ogrodach, na placach zabaw, ani używane jako materiał opały w domowych kotłach. Firmy

zajmujące się utylizacją podkładów muszą posiadać stosowne uprawnienia. Podkłady są impregnowane olejem kreozotowym, który zapewnia im trwałość, jest jednak dla człowieka wysoce toksyczny, gdyż zawiera substancje rakotwórcze. Popyt na tego rodzaju drewno wynika z niskiego poziomu świadomości, ryzyka i niewiedzy społeczeństwa na temat ich ogromnej szkodliwości dla zdrowia, a także nieznamomości regulacji prawnych w zakresie obrotu i składowania skażonego drewna. W przypadku, gdy kontrola organu potwierdzi posiadanie przez właściciela nieruchomości podkładów kolejowych zostanie on zobowiązany do ich unieszkodliwienia zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa.

MAŁGORZATA LEŚNIAK



# Naukowe sukcesy młodych Zagórzanek



**Gabriela Oleksy, uczennica klasy VII Szkoły Podstawowej im. Świętego Floriana w Glisnem oraz Magdalena Kościelniak z klasy VIII Szkoły Podstawowej im. Wojciecha Rypla w Rabie Niżnej promowały Gminę Mszana Dolna w różnych konkursach na szczeblu wojewódzkim oraz ogólnopolskim.**

**Gabrysia** zajęła III miejsce i została laureatką I edycji Ogólnopolskiego Konkursu „Sztuka – zwierciadło życia” zorganizowanego pod patronatem Łódzkiego Kuratora Oświaty. Celem konkursu było rozwijanie zainteresowania młodzieży kulturą i sztuką oraz kształcenie i rozwijanie umiejętności oceny kulturowego dorobku naszej cywilizacji. W swoim esejie nt. sztuki renesansu uczennica przedstawiła sylwetki i dzieła wielkich mistrzów architektury, rzeźby i malarstwa w epoce odrodzenia.

Zakwalifikowała się również do etapu finałowego X Edycji Ogólnopolskiego Konkursu Ekologicznego organizowanego przez Szkołę Podstawową nr 62 w Krakowie pod honorowym patronatem m. in. Ministra Edukacji Narodowej, Ministerstwa Klimatu oraz Kuratorium Oświaty w Krakowie. W ramach zmagania konkursowych rozwiązała test dotyczący zagadnień ekologicznych oraz ochrony przyrody i klimatu. Zaplanowany na 28 kwietnia 2020 roku etap finałowy nie odbył się z powodu pandemii COVID-19. Konkurs pozostał nierozstrzygnięty

i nie wyłoniono laureatów. Gabrysia została finalistką konkursu.

W konkursie organizowanym przez Stowarzyszenie Inicjatyw Społecznych „Solny Gwarek” w ramach XII edycji kampanii społecznej „No promil – No problem” Gabrysia otrzymała wyróżnienie za pracę plastyczną „A ty co wybierasz?”.

**Magdalena** zajęła III miejsce w II Powiatowym Konkursie na „Wariacje Lekturowe”, zorganizowanym pod honorowym patronatem Starosty Limanowskiego przez Szkołę Podstawową nr 2 w Limanowej. Zadaniem uczestników było wykonanie pracy plastyczno – literackiej dotyczącej wybranej obowiązkowej lektury metodą magicznego pudełka, lapbooka, makiety, mapy myśli bądź lektury na wieszaku. Konkurs wymagał od uczniów kreatywności, pomysłowości, staranności, umiejętności selekcjonowania i przetwarzania informacji, poprawności językowej, ortograficznej, interpunkcyjnej oraz estetyki. Uczennica wykonała makietę na podstawie lektury „Mały Książę” Antoine’a de Saint-Exupéry’ego, przedstawiła planety, miejsca i osoby, z którymi spotkał się bohater książki. Wszystkie elementy tworzyły logiczną całość.

Reprezentowała również swoją szkołę i Gminę Mszana Dolna w Przeglądach Pieśni Patriotycznych, Konkursach Recytatorskich i Konkursach Gwarowych „Czytanka Zagórzkańska”.

**Obydwie Zagórzanki** zdobyły nagrodę III stopnia w Małopolskim Konkursie Prac Matematycznych wykonując wspólnie pracę pt. „Matematyka Starożytnego Egiptu”. Głównym celem konkursu była popularyzacja matematyki wśród młodzieży szkolnej, w szczególności zaś umiejętności pisania i wypowiedzania się w języku matematyki. Konkurs składał się z dwóch etapów: pierwszy to napisanie pracy o ciekawych nieznanych faktach lub dowodach matematycznych w języku matematycznym zrozumiałym dla rówieśników, drugi to prezentacja multimedialna podczas sesji matematycznej w Krakowie. Obie części oceniane były przez jury, w którym zasiedli pracownicy wydziałów matematyki na Uniwersytecie Jagiellońskim, Uniwersytecie Pedagogicznym, Akademii Górniczo-Hutniczej, Krakowskiego Młodzieżowego Towarzystwa Przyjaciół Nauk i Sztuki oraz Polskiego Towarzystwa Matematycznego w Krakowie.

W swojej pracy dziewczynki opisały historię pisma Egipcjan oraz egipski system zapisu liczb. Zamieściły również kilka problemów i zadań z Papirusu Rhinda, Papirusu Moskiewskiego oraz Papirusu Berlińskiego. Niektóre problemy uzasadniły współczesnym rozumowaniem. Dowiedziały się, że większość zadań dotyczyła zastosowania matematyki w życiu codziennym. Opisały także największy matematyczny Cud Świata – czyli Piramidę Cheopsa oraz cywilizacyjne osiągnięcia Egipcjan.

Drugi etap polegał na przygotowaniu prezentacji i przedstawieniu jej podczas Sesji Matematycznej, która odbyła się 22 czerwca 2020 roku. Uczennice omówiły zasady staroegipskiej gry Senet na przygotowanej makiecie oraz odpowiadały na pytania jurorów.

ZOFIA KOŚCIELNIAK

## POSIŁEK W SZKOLE I W DOMU

**Gmina Mszana Dolna jako organ prowadzący szkoły podpisała umowę na realizację wieloletniego rządowego programu „Posiłek w szkole i w domu” – moduł 3.**

Wniosek o udział w programie złożyły dwie szkoły z naszej gminy: Szkoła Podstawowa nr 1 w Lubomierzu – na doposażenie i poprawę standardu obecnie funkcjonującej stołówki szkolnej oraz Szkoła Podstawowa w Zespole Szkoły i Przedszkola nr 2 w Kasinie Wielkiej na doposażenie stołówki szkolnej, która obecnie nie funkcjonuje, tak aby mogła zostać uruchomiona. Obie znalazły się na liście szkół, którym przyznano dofinansowanie i otrzymały dotację w kwocie **80 000 zł.**

Celem dotacji jest zapewnienie bezpiecznych warunków nauki, wychowania i opieki przez organizację stołówek i miejsc spożywania posiłków.

Całkowity koszt zadania publicznego w Gminie Mszana Dolna wynosi 200 132,16 zł:

- Szkoła Podstawowa Nr 1 w Lubomierzu: 100 000,00 zł
- Szkoła Podstawowa w Zespole Szkoły i Przedszkola Nr 2 w Kasinie Wielkiej: 100 132,16 zł

W Szkole Podstawowej nr 1 w Lubomierzu w ramach zadania zakupione zostanie wyposażenie stołówki szkolnej (kuchni i jadalni) m.in. stoły, krzesła, zastawa stołowa, zmywarka do naczyń, zamrażarka skrzyniowa, kuchnia gazowa, piec konwekcyjno-parowy-elektryczny, podgrzewacz do wody, podstropowy klimatyzator, stoły kuchenne oraz inne niezbędne wyposażenie, które ułatwi przygotowanie posiłków, a także zwiększy walory estetyczne i sanitarne. Ponadto zostaną przeprowadzone usługi remontowe służące poprawie standardu funkcjonowania stołówki szkolnej przeznaczonej do spożywania posiłków.

W Szkole Podstawowej w Zespole Szkoły i Przedszkola Nr 2 w Kasinie Wielkiej uzyskane wsparcie finansowe pozwoli na wykonanie usług remontowo-adaptacyjnych służących poprawie standardu funkcjonowania stołówki szkolnej oraz dostosowania dotychczas nie wykorzystanych pomieszczeń kuchennych.

W ramach Rządowego programu „Posiłek w szkole i w domu” w województwie małopolskim wsparcie finansowe otrzymało 40 organów prowadzących dla 60 szkół na łączną kwotę 3 964 378,41 zł.

WERONIKA WRZECIONEK-CIEŻAK



**Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Mszanie Dolnej informuje, że wnioski o ustalenie prawa do zasiłku rodzinnego, 300+, funduszu alimentacyjnego na nowy okres zasiłkowy 2020/2021 można składać:**

– OD 01.07.2020 TYLKO ELEKTRONICZNIE

– OD 01.08.2020 ELEKTRONICZNIE I OSOBIŚCIE W URZĘDZIE

**500+ NA NOWY OKRES ZASIŁKOWY NALEŻY SKŁADAĆ OD 01.02.2021!!!**



# Młodzi skoczkowie z Mszany Górnej wytrwale trenują cały rok



**Jan Sławewski i Miłosz Malarz z Mszany Górnej na co dzień uczęszczają do Szkoły Podstawowej nr 2 w Zespole Szkoły i Przedszkola w Mszanie Górnej. Po szkole rozwijają swoje zainteresowania w kombinacji norweskiej, czyli połączeniu dwóch sportów zimowych: skoków i biegów narciarskich.**

Dwa razy w tygodniu, a przed zawodami nawet co drugi dzień, trenują pod czujnym okiem trenera Kazimierza, który jest wielokrotnym Mistrzem Polski w kombinacji norweskiej. Zawodnicy UKS Gorce reprezentują wiodący klub KS Chochołów, który od 2010 roku prowadzi działania szkoleniowe w dyscyplinach sportowych, takich jak: skoki narciarskie, kombinacja norweska, biegi narciarskie freestyle. Głównym celem klubu jest rozwój dzieci i młodzieży, a także propagowanie sportu.

Jedenastoletni Jan swoją przygodę ze skokami rozpoczął mając niespełna 8 lat, natomiast dziesięcioletni Miłosz we wrześniu 2018 r. Obaj zaczęli na skocznicach w Zakopanem. Od niedawna zawodnicy trenują na najnowo-

wszejszym Kompleksie Skoczni Narciarskich w Chochołowie.

– *Wszystko zaczęło się od zwykłego jeżdżenia na nartach. Budowałem skocznię ze śniegu i skakałem, gdzie tylko było to możliwe. Mój tata, widząc to, zapisał mnie na pierwszy trening. Na drugim już zacząłem skakać* – wspomina Jan.

– *Pewnego razu poszedłem z mamą do stadniny koni w Mszanie Górnej. Tam spotkałem pana Roberta, który zaproponował mi treningi skoków narciarskich w Zakopanem, a później w Chochołowie. I tak to się wszystko zaczęło* – relacjonuje Miłosz.

Młodzi adepci mogą pochwalić się udziałem w zawodach m.in. na Słowacji, w Chochołowie, w Zakopanem, w Wiśle, w Szczyrku, w Bystrej, a także w Niemczech.

Jaś na swoim koncie ma udział w pierwszych historycznych zawodach BGK Ski Platinum Cup w 173. Rocznicy Powstania Chochołowskiego, Otwartym Konkursie Skoków pod honorowym patronatem Dawida Kubackiego „Puchar Tatr”. W tym roku brał udział w trzydniowych zawodach Lotos Cup Kids w Chochołowie w skokach

narciarskich, gdzie skakał na odległość prawie 30 metrów. W latach poprzednich brał udział w „Lidze Szkolnej” w Zakopanem, ponadto startował w zawodach w niemieckiej miejscowości Bad Freienwalde, gdzie zajął 8 miejsce. Na swoim koncie ma udział w kilkudziesięciu zawodach, podczas których zajmował wysokie miejsca w pierwszej trzdyście.

Z kolei największym sukcesem Miłosza jest zdobycie I miejsca w Międzynarodowych Zawodach w Skokach Narciarskich i Kombinacji Norweskiej Dzieci i Młodzieży Zawody na Medal w Chochołowie, tegoroczne II miejsce w Lotos Cup Kids w Wiśle w kategorii chłopiec młodszy i III oraz V miejsce uzyskane w Lotos Cup Kids w Chochołowie w skokach narciarskich. Do osiągnięć młodego zawodnika należy także uzyskanie VI miejsce podczas Lotos Cup Kids w Wiśle oraz VIII miejsce w Otwartym Konkursie Skoków pod honorowym





patronatem Dawida Kubackiego „Puchar Tatr” w Chochołowie. Młody Zagórzanin brał także udział w zawodach w niemieckiej miejscowości Bad Freienwalde, gdzie wyskakał VIII miejsce.

Ciężka praca, wyczerpujące treningi na sali, skoczni, w plenerze, w lesie czy w górach, to ogromne poświęcenie i wyrzeczenie dla chłopców. Młodzi skoczkowie na treningach czasem po kilkadziesiąt razy dziennie ćwiczą wybiecie i skoczność, a także pracują nad kondycją.

W rozwijaniu narciarskiej pasji nieustannie wspierają ich najbliżsi.

– Największym wsparciem jest dla mnie tata, który jeździ ze mną na treningi i podziwia moje sukcesy. Do pracy motywuje mnie też trener Kazimierz, który tłumaczy, co wykonuję dobrze, a nad czym powinienem popracować – śmiało opowiada Miłosz.

– Na pewno motywują mnie moi rodzice, ale też uczucie, że mogę poszybować na nartach jak ptak. Jest to przyjemne, nawet jeśli pojawiają się upadki – mówi Janek Sławecki.

Młodzi zagórzkańscy skoczkowie biorą przykład z kadry narodowej. Ich ulu-

bieńcami są: Kamil Stoch, Jakub Wolny, Piotr Żyła i Dawid Kubacki. W przyszłości chcieliby być tacy jak oni. Chcą daleko skakać i odnosić sukcesy. Podczas jednych z zawodów Janek i Miłosz spełnili swoje marzenie, ponieważ osobiście poznali Kamila Stocha.

– Marzę, aby wygrać Turniej Czterech Skoczni i zdobyć tego Złotego Orła – śmiało wypowiada się Jaś.

– Chciałbym dostać się do kadry narodowej, tam trenować i odnosić sukcesy. Moim marzeniem jest zdobycie Wielkiej Kryształowej Kuli – mówi młodszy z zawodników.

Warto dodać, że na w tym roku Miłosz Malarz otrzymał Stypendium Sportowe Wójta Gminy Czarny Dunajec dla wyróżniającego się sportowca.

Obecnie chłopcy planują kolejne starty w zawodach w Polsce i za granicą. Niezmiernie cieszy ich fakt, że w drugiej połowie maja treningi zostały wznowione i już trenują skoki na igelicie.

Życzymy Janowi i Miłoszowi niekończącego się zapału, wytrwałości oraz dalekich lotów, aby ich marzenia mogły się spełniać.

KAROLINA FLIG

(uczennica klasy VIII Szkoły Podstawowej nr 2 w Mszanie Górnej),  
EWELINA PŁACHCZYŃSKA-STRUŚ

Fot. UKS GORCE, Marta Malarz





Razem, ale osobno – szczególna inicjatywa uczniów z Zagródca

## „Wiwat maj, trzeci maj...”

*„Witaj majowa jutrzeńko, świeć naszej polskiej krainie.  
Uczymy ciebie piosenką, która w całej Polsce słynie”.*

**W tym roku mija 229. rocznica uchwalenia Konstytucji 3 Maja. Zapamiętamy ją zapewne szczególnie, poprzez wyjątkowość sytuacji, w której wszystkim nam przyszło ją obchodzić – razem, ale osobno.**

Świętujemy inaczej, ale także radośnie – w naszych domach, rodzinach, sercach... Aby podkreślić wagę tego wydarzenia i uczcić narodowe święto uczniowie Szkoły Podstawowej nr 3 w Kasince Małej przygotowali piękne plakaty; odświętnie ubrani, otoczeni symbolami narodowymi wykonali w swoich domach pamiątkowe zdjęcia.

JUSTYNA KUCHARZAK



# Jasiek zaprasza na spacery w czasie wakacji



Ograniczenia epidemiczne w naszym kraju zostały zniesione na tyle, że rodzinnie lub w małych grupach (zachowując odpowiedni dystans) możemy pójść na spacer.

Należy oczywiście unikać zatłoczonych miejsc. My znamy jednak bardzo ciekawe trasy, po których wędrować można w spokoju, a w dodatku z przewodnikiem – i to nie byle jakim! Jasiek, nasz zagórzański góral, już szykuje odświętne juniorki i wygodne kierpce, a kapelusz zawiesił na gwoździu przy drzwiach w izbie, aby go nie zapomniał, gdy w pośpiechu odpowie na zaproszenie do wspólnego odkrywania zagórzańskich skarbów. Podczas przyjemnego, letniego spaceru opowie Wam arcyciekawą historię Bulandy, zabierze Was do Jana Józefa Szczepańskiego i oprowadzi po Bazie Lubogoszcz, zaprowadzi do Raju i na herbatkę w towarzystwie Piewcy Gorców. Każdego dnia wakacji można z nim przeżyć ciekawą przygodę, odkryć prawdziwe skarby i pomóc naszemu przewodnikowi zebrać korale, które chce podarować (nanizane na strunę od skrzypiec) swojej ukochanej Kasi. On się Wam za to odwdzięczy sowicie – jeśli pomożecie mu zebrać wszystkie zagórzańskie korale otrzymacie od niego specjalną nagrodę!

A jak się umówić na wyprawę z Jaśkiem? Nasz przewodnik to góral z tradycjami, kultywujący tradycje swoich przodków, ale za pan brat jest z nowinkami technicznymi. Mocno „istnieje” w aplikacjach mobilnych Questy Wyprawy odkrywców i „reklamuje się” na stronach internetowych:

**Kasinka Mała** – [bestquest.pl/quest/baza-lubo-gosci.html](http://bestquest.pl/quest/baza-lubo-gosci.html)

**Olszówka** – [questy.com.pl/quest/z-jaskiem-po-olszowce](http://questy.com.pl/quest/z-jaskiem-po-olszowce)

**Lubomierz** – [questy.com.pl/quest/z-bulanda-po-lubomierzu](http://questy.com.pl/quest/z-bulanda-po-lubomierzu)

**Niedźwiedź** – [questy.com.pl/quest/sladami-piewcy-gorcow](http://questy.com.pl/quest/sladami-piewcy-gorcow)

W zagórzańskich Urzędach Gmin rozdaje też swoje ulotki.

Żeby się z nim umówić trzeba się jednak spieszyć bowiem nasz przewodnik to człowiek bardzo zapracowany, a spacer z nim cieszą się naprawdę sporym powodzeniem!

MAGDA POLAŃSKA

JASIEK DROGĘ DO SIEBIE ZAKODOWAŁ RÓWNIEŻ W QR:



Baza Lubo Gości



Z Bulandą po Lubomierzu



Spacer z Jaśkiem po Olszówce koło Raju



Śladami Piewcy Gorców